of the state of th

### منئ فجروز وطم جونة الخرف

الرئيس جساك شيراك المطرية فسيسروز وسساه **جوقة** الشرف من رتبسة فسارس، وقلدهااياهسقير فرنسا فی لبنان عشيبة مغادرته بيروت الى مركز عمل اخر. وقد جاء في



الرئيس شيراك اراد بمنحه هذا الوسام الرفيع للسيدة فيروز تكريم الاشعاع الذي يجسده هذا الصوت العظيم في لبنان والعالم العربي، الصوت الذي تخطى تالقه حدود الشرق الاوسط، واراد ايضاً أن يكرم شجاعة هذه السيدة التي رفضت خلال الاحداث، اخضاع صوتها اقضية ما، الألوحدة جميع اللبنانين. وإضاف البيان د أن موهبة السيدة فيروز وسيرتها المذالية يجسدان روح الاستقلال عند اللبنانيين وأشراق ثقافتهم، وهي حازت بغضل صوتها وموقفها أجماع اللبنانيين، انها بالنسبة لفرنسا رمز انشبهامة ومثال العذوبة والحضارة والشجاعة والنضال والوحدة وايضاً مثال حيوية لبنان واشعاعه.

واضاف ان اغاني فيروز اكتسبت بعداً عالمياً بعدما ترجمت واليعت بكل اللغات الرئيسية. فقد كان تشيد باريس وهرة الحرية الذي غنته في صالة (الاولمبيا) في مدينة النور في ايار ١٩٧٩ خلال أحداث لبنان الإليمة، رسالة سلام ومحبة وعرفان

### الأييزو بمشرة ألاف دولار

تؤكد المعلومات الواردة من الشقيقة مصىر انه تم الكشف عن العديد من المكاتب الإستشبارية التي تقوم بدور الوسيط بين الشركة أو المصنع الذي يرغب في الحصر والجهة الدولية المأنحة لها مقابل مبالغ كبيرة تتراوح بين عشرة ألاف وخمسة عشر الف دولار بدون ضوابط أو معايين فضلا عما بدا واضحاً من اهتمام الشركات التي حصلت على شهادة الايزو ٩٠٠٠ بالدعاية الإعلامية فقط دون الاهقمام بتطوير الانتاج وتحسينه بعد حصولها على الشهادة.

السومية ، سياسية بركمسر دسة رفيهرية دؤللاً يصحرها النجريب القيبوعي الإربس رفيس الحكوير إمال رفاع

للعبيز الذللي والإدارى عبد العقليم زاهده

١٩٩٧/١/٢١ أن مصدراً مسؤولاً في هيشة الطاقة الدرية مس بأن اشرائيل قد نجحت خلال الاسابيع الماضية في المصول

٥٠ منيون دولار فضلاعن مسساعيدات اخسرى من مليوثيرات يهود لتدميم برنامجها النووي الجديد الذي تقوم بإعداده حالياً.

الإدارة : هيل هنان - هنارج الزيكل المنديق هانكي ١٧٤٩٢٩

هایس ۱۹۹۹ مینید (۲۰۹۹) ممان - الاردن

TEL. 614939 FAX. 614939 J. C. BOX | 17056

JABALAMMAN AMMAN JORDAN

يتسفسمن البسرنامج

المين اهد احدة القبارة

قال مدير منظمة التجارة الدولية ان المفاوضات لحصول

المدين على عضوية المنظمة دخلت مرحلتها النهائية، وينبغي ان

ونقلت وكالة انباءه شينخواء الصينية عن مدير المنظمة قوله

امام ندوة حول تجارة الخدمات المنعقدة في شنغهاي في ثاني اياً ـ

زيارته : أن حَاجة المنظمة لأن تكون الصين عضواً فمالاً فيها

تتزايد. واضاف يقول ينبغي ان تكون الصبين من الدعائم في النظام

التجاري الدولي. وإن أكبر دولة في العالم من حيث عدد السكان هي

بالفعل عضو مهم في الاقتصاد الدولي الذي يتميز بالاعتماد

algebo pakingan

ليشارك في التحكيم في لوحات الإطفال حول البيئة غير أن عصام

حاولت الناع نفسي بالحضور الى سفارتكم للمشاركة في

اكتشفت ان لا فرق بين سفارتكم وسفارة اسرائيل وانني اكره

وأن سياستكم المنحازة لقوات الإحتلال الإسرائيلي هي جزء

رفض الدعوة وبعث برسالة الى السفارة قال فيها

يا سادة العالم الحر والمستعبد على السواء

السادة السفارة الاميركية

التحكيم، واطفالنا يعذبون في فلسطين.

وجهت السفارة الإميركية في عمان دعوة للفنان عصام طنطاوي

تمبيح بكين من دعائم النظام التجاري الدولي.

اقامة مستودعات عسكرية تحت الارض يتم استحدامها في حفظ انقنايل النووية، كما سيسلم انطيساء مسعسمل سسيكوترون في القسدس المحتلة لاستخدامة في

أنتاج النظائر المشعة.

الاستراك السنوي المافراد (١٥) ديدازًا والمؤسِسُونَ

يضاف البها اجرة البريد للمثمثركين في الفائلة

طبعت في مطابع النستون

تنتهي تلك الوجبات البيبية ريد من ينقل مؤلاء أأس الفلاد والكثير منهم نقل وهو أن تلك

إغماء كاملة. كسان عسد شقل العلم الصحراوي والذي فنخ الوالية اواذل الشمسينات لنشتقل أفا وكسواس الحسرات الليسائية الاردني، وتوافعت بيهية من ال

"الرولا" ١٩٨٧ والع ميوال ١٩٨٧

وقبل أربعين عاماً اخلاع الدلائل تشير الى أن المعركايين الحركة الوطنية والسلطة اننت تنحسم لصالح التوجه بتبولسا ايزنهاور لملء الفراغ فيمنطا النسسوق الاوسط وتبعله مباشرة، أعفاء حكومة النظر حسين فخري الخالبي إليّ

لتسند مهمات العكومانة سميس الرفاعي، الذي تعرف الصركية الوطنية الاسباير

خلال عشرات المواتف السنان

في قلل الاحكام العبرلينا

المستسددة وفي فلل غرض بنر

التسجول على المسن الربنيا

سادت حملة امثقالات لمسور

لها مثيل في تاريخ الاردُن ونن

مسيف الأرهاب تشسرين لنورا

حسركسة القسحسرر الإربليية بز

شخصيات وطنية، ورجل ادراه

وقوى ديمقر اطية ووطنية الهشر

انحساء البسلاد، ونزلت لون

اليسادية الى شبوارع وبساهان

المدن، وهي ترندي شباغاتها

المقلوبة" (وهذه من علامات علا

الطوارىء)، وقستسنت مبراكز

تجميع المعتقلين، وكان اكبرنا

صركر العبدلي في عمان، ونقلم

فيسمنا بعد ائى متعثقل الجفر

الصحراوي الذي اخلت تنس

امكانيات استنيسابه للززار

الجــدد، كــمسا جــرى مطارنا

الوطنيين في الجبال، وفي امان

نقسد شمسهست الايام الأواي

لحملة الاعتقالات الواسعة الا

المحتقلين والمشربين الهائش

على وجـــوههم في الجـبـــاه [

والمختفين من وجه الملاحقات

لعيدلى حشير المعتقلون الإن

احضروا منكل انحاء البلاد دبن

تعرضوا لشتى منتوف الفريه

والاهانة، وكانت وجبان المها العشيوالي والقلقات مزيفية

كل من يخل لك المسركة إلا

في مسركسر التسجيعة إن

مختلفة من الاردن.

المعينين لين الزرطاء من القرفق

• الظون

الصحافة

الله مسعار

المواطن

برنامع التصميح الاشتصادي والخلل الاجتماعي ﴿



العدد (۱۰۰) \* السندة (٥٠) \* ١٦ - ٣١ انيار ١٩٩٧ \* الدمن (١٥٠) فلسنا

اعلن وزير المياه والري في مؤتمر صحفي عن رفع

كبير في اسعار المياه. وارجّع اتخاذ هذا القرار الي

العجز الكبير في مياه الشرب المتوفرة والذي وصل الى

٢٥٪ ، كما أن العجز التراكمي وصل الى أكثر من ٣٣٪.

التي ترضي الضمير لمعالجة من يسطون على مياه

السَّبِكاتِ المَّحْصِصةِ للسَّربِ، والصناعة لإغراض اخري.

وكذلك تطبيق القانون فيما يتعلق بالابار الارتوازية غير

المرخصة البالغ عددها اكثر من ٢٠٠ بثر. وقال ان

الحكومة لن تسكت عمن يقوم بالسطو على مياه الشرب

من الشبكات لاستخدامها لأغراض الزراعة. كما قال ان

الاحواض الجوفية في المملكة تستطيع تزويدنا بـ ٧٧٧

مليون متر مكعب من المياه سنوياً، ولكنّ يتم سحب ١٥٥

مليون متر مكعب منها من كافة الإبار المرخصة وغير

المرخصة مما سيؤدي الى نضوب الاحواض الجوفية او

وقال أن الوزارة ستغرض سيادة القانون، بالوسائل

تستعملها لمياه الشرب.

وكانت مصادر اردنية مسؤولة قد ذكرت لجريدة "الشرق الاوسط التي تصدر في لندن، أن الحكومة [ الاسرائيلية ترتكب مخالفات وأضحة لاتفاقية السلام الأردنية - الاسرائيلية تتمثلُ في منع العشرات ا من حملة جوازات السفر الاردنية من الدخول الى الضفة الغربية وقطاع غزة واسرائيل. واوضحت هذه المصادر أن السلطات الإسرائيلية منعت المئات من الاردنيين من عبور الجسور المؤدية للضفة

اكدت الحكومة الاردنية منع اسرائيل الاردنيين من دخول الاراضي الفلسطينية في الضغة الغربية

الغربية وقطاع غزة بدعوى انهم يودون البقاء في الداخل.

سيكون هناك تضغيض لعقود الاستثمار في منطقة

'الديسى' لانه حسب قوله، 'الميساه للوطن وسكانه

والجميع ولا يجوز أن يسطو عليها أحدا. غير أنه

استدرك وقال وفي نفس الوقت ستحافظ الحكومة على

الاردن نواجه مشكلة حقيقية وان مستقبل الامن المائي

في خطر، ولا يوجد احد في الاردن لا ينتابه القلق على

مستقبل قضية المياه عندنا. ولكن لا يمكن حل هذه

المشكلة بالإعلان عن برأة الدمة من هذه المشكلة، ولا

يستقيم المنطق الذي يقول " اللهم اشهد فإني قد بلغت"

فالتدابير الذي يعلن عنها يجب ان تقترن باجراءات عملية

الدائم والعادل والشامل.

المشاركة في أعمال اللجنة.

وأسست اللجنة احزاب الوفد والتجمع الناصري والعمل

وقال مصدر حزبي شارك في الاجتماع التأسيسي للجنة

ان الاحزاب ستعمل لتأسيس لجان للقدس في المحافظات

والتجمعات الشعبية المصرية من اجل توسيع نداء المقاطعة

والاحرار وجماعة الاخوان المسلمين"، بالأضافة الي الحزب

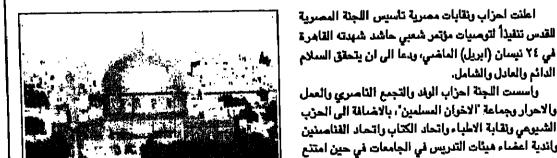
إن تصريحات وزير المياه والري تدل على انذا في

تعلح مياهها وحرمان المدن والقرى والارياف من مصادر ولاتقتصر على اجراء واحد، موجه ضد السكان وهو رفع كما اكد الدكتور منذر حدادين وزير المياه والري انه

والسؤال الذي نطرحه حول هذه التصريحات هو هل الابار الارتوازية الـ ٢٠٠ غير المرخصة، وهل سيجري الغاثها خصوصأ وانها ملك لاشخاص متنقلين عودونا

إن تخوف الجماهير ينبع من خبرتها باجراءات الحكومة والتي لا ينقذ منها شيء الا فيسا يتسعلق بالمواطن العادي وتحميله اعياء جديدة.

تتوفر الارادة والقدرة على تنفيذ هذه الاجراءات حول على التحايل على كل القرارات الحكومية، وهل نستطيع أن نحافظ على مياه الديسى، كافضل مياه للشرب عندبًا، ونصونها كاحتياطي استراتيجي لسد عجز مياه الشيرب في المستقيل، وهل ستتمكن الحكومة التي اعطت امتيازات وتصاريح استعمال هذه المياه للزراعة التي تدر الارباح الكبيرة لاصحاب هذه المشاريع.



لحضبها على وقف التعامل معها استجابة للرأى العام المصري كما ستنظم حملة شعبية لمطالبة التجار بوقف شراء سلع اسرائيلية ال بيعها.

وتنوي اللجنة المصرية للقدس التي تضم رؤساء الاحسزاب والنقسسايات اجسسراء اتصسالات بالحكومسة وستبدأ اتصالات مع اتحاد الصناعات المصري والفرف المصرية للبحث في امكان جمع تبرعات مادية لدمم سكان التجارية وكل الجهات دات الصلة بالتعامل مع أسرائيل

الشيوعي ونقابة الاطباء واتحاد الكتاب واتحاد الفناممنين راندية أعضًاء هيئات التدريس في الجامعات في حين امتتع الحزب الوطني الحاكم الذي شارك في مؤتمر نيسان عن

> ● الحركة النقابية اللبنانية ترفض الانتخابات المزورة ● تشويه الحقائق في ازمة العلاقات بين الاردن واسرائيل

● التحالف التركي الاسرائيلي بمباركة اميركية ص٥١ ● ايطاليا تحتفل بالذكرى الستين لرحيل غرامشي ص ١٤

نئوة بعنوان "مسفساوخسسات السلام الى اين' تحدث فيها الكتري سعيد ذياب الامين العام لحزب الرحدة الشعبية، وقد حضر النبوة حشد كبير من المواطنين حيث دار حوار شامل تناول مفارضات السلام بكل مراحلها. وقد قدم الدكتور سميد ذياب تحليلا مقصلا للمسوخسوع حسيث تسال ان التسوية السلمية تعيش ازمة كبيرة تظهر تجلياتها في جملة من الثوابت نجملها فيماً يلي: أولا: رغم ما يقال عن انهاء الصراح العربي الاسرائيلي غان المسراع ما ذال قائما ويظهــر هذا غي تعــاظم المعارضة الشعبية لتطبيع العلاقات مع العدو الصبهيوني، بدليل الملحمة البطواية التي سطرها شعبنا عندما اغشل

> ثانيا: ان الاحداث الاخيرة ترضت الادعاء بحيادية امريكا وأثبستت أن من حساول ايهسام المسواطن العسربي بذلك كسان يحّدع نفسه ويحّدع الناس. تَالَشًا: أنَّ أمن أسترائيل وتفرقها هو مصلحة امريكية عليا لا يمكن تجاوزها.

تمنيقاً للشعار الذي رفعه

النادي ويعمل على تنفيذه "نحق

تقافة وطنية شاملة" احتفل

تأدي الجليل بيسوم الاول من

ايسار، عيد العمال العالمي،

كمنا احتنقل بينهم الفنآء

المسعاعدة، ويوم الارش ويوم

هذا وقد جرت انتخابات

الجمعية المتحدة التعاربية لمي

اريد حيث تمييزت بجي

تسوده الديمقراطية، فيعد

قسراءة التسقسرير الاداري

والمسالي، تسدمت الهيسشة

الادارية أستقالتها، رجرت

انتخابات الهيئة الادارية

الجديدة وقد فاز السادة

التالية اسماؤهم :

مسعسرش المستاعسات

"مَقَاوَحُنَاتَ السَّلَامَ الَّي اَيِينَ"؟ نَسَوَةٌ فِي عَمِلُونَ تحقيق طارق عويس رابعا: ان اي تسوية لاي الارض، وقد وافقنا في المادة

مسراح تتحدد وفق ميزان القوى بمرجعية التفايض، وقد دخل العرب المقاوضيات بعد أن أستطاعت امبريكا تدمسيس القسوة المسكرية العراقية ويعد انهيار المنظومة الاشتراكية والتي كانت تحافظ على حسالة من التسوازن في العبالم ويعبد أن أستطاعت أمريكا تمنزيق التمضامن العربى وخلق حالة انقسام عامودي في الوضيع العربي، اما مرجعية التفاوض طم تكن سوى مجموعة من الضمانات الامريكية المتناقضة رأيس واق الشرعية العولية. وبهذا سخلنا مفاوضات واق مرجعية غير واشعة وميزان قوى مغتل. وقد تمادنا ذلك الى جملة اتفاقيات كل ما فيها يصب في تضخ في نسبة البطالة والفقر مصلحة اسرائيل. فقد قبلناً وكل ذلك رضوخا لشروط واني سابقة خطيرة مبدأ تأجير

مسدير عسام احسدي

حضر الاحتفال بالاول من

أيار هذا العام عدد من أعضاء

الهيئة العامة، ومدير عمل

اريد، ورئيسه نقابة العاملين

في المتصبارف، وعبد من

وقدم السيد حسين ابو

دأس رئيس اللجنة الثقانية

المهندس حسين فباين،

السيد محمد برياس،

السيند عنامس أبو راشيده

السيد مروان عويس،

السحيد منيس انيس،

السييد خلدون انيس،

السيد خالد البيطار.

محافظة اريد.

النقابيين في المحافظة.

انتفاب الجمعية المتعدة

التماونية ني اربد

بلادنا الى جــســر تدخل منه استرائيل الى الوطن العتربي لتحوله الى سوق لمنتجاتها وأن الادعاء بتحسن فرص الاستثمار ومستوى معيشة المواطن لم يعد ينطلي على احد فنحن نشاهد يوميا كيف أن المستثمرين يهربون من بلايتا، وكيف أن البطالة ومسلت الى اكثر من ٢٥٪ وتصجم المكومة عن ذكر الرقم الحقيقي، وترتفع نسبة من يعيش تحت خط الفقر. ورغم ذلك تتجه نية الحكومـة الى مواملة الحكوسة سبياسية الاستقناء عن الموظفين والتي

الثامنة من المعاهدة علَّى مبدأ

التوطين بدلا من حق العودة، ولم

نحصل على اي من حقوقنا في

الارض او المياه وقد تصوات

تفييرات في

ذكرت مصأسر دات صلة بمسراكسز صنع القسرار مسسجلس الشواب للجسماهيس أن هنباك تغييرات مهمة ستجري 

وتشوهم المحساش ان الشف يبيئران المنتفارة الليقةم البشيدء فينسيهبا في ورع ودة ريس

الاستاذ ابراهيم بكر

لاستاد أبراً ميم بكر، بمركز شومان،

المطنية الاردنية والفلسطينية.

علم مسراسلتا للشسؤون المحلية في مادبا، أن وضع منتج حمامات ماعين اصبيح

نعي مناضل

تنعى اللجنة المركزية للحزب الشيوعي الاردني

يشكل خطورة على زواره والمقيمين به. حيث ان محطة التنقية في المرقع لا تعمل

الملوثة من المحطة لتصباب

سيل الزرقاء الذي تساب ميناهه إلى البحر البيون ملكتسرة المستنزمين الانبلين الذين يؤمسون هذه المنطلقة ويستحمون في مياه سيار الزرقاء يتعرضون لاثار اللون التي بدأت تظهر عليهم

بالشكل المطلوب، وينتع من

ذلك تسرب المياه العالمة

وزير الاعلام والتانون والتظاء على هامش القضية ﴿ بِقُلْمِ :المحامي عبنان البكري الاخيرة لرئيس تصرير جريدة "المجد" الاستاذ فهد الريماوي، سارع وزير النولة الشون الاعلام باطلاق تصريح صحفي اشار فيه الى أن من حق داؤا المخابرات العامة استدعاء الصحفيين التحقيق معهم بان رئس التحرير المذكور قد ارتكب مخالفة لقانون المطبوعات والنفر أن تصريح معالي الوزير يعني أن هذه القضية هي واحداس

القضايا المتحفية ، وإن ما تم مع رئيس تحرير جريدة المجا القضايا الصحيب ، وبن ما ما من وقضية كوده كما يطر انما تم بسبب ما نشره او كتبه في صحيفته ، وقضية كوده كما يطر الوزير ، انما تعتبر من القضايا المتعلقة بحرية الصحافة التي في جرء أساسي وهام من الحريات الديمقراطية التي نص طبها دستورنا الاردني، وجاء قانون المطبوعات والنشر، ليزَّك عليها لم الكثير من احكامه. فهل يدلنا معالي الوزير على أية مادة من مراد تأنون المطبوعات والنشر، تعطية، او تعطي غيره من الجهاد الرسمية التنفيذية، صلاحية اصدار الحكم على الصعلى با مُألف أحكام عانون المطبوعات والنشر أو غيره من القوانين، نيل ن يصدر بذلك قرار قطعي من المحكمة المختصة؟

الزاويسة القانونيسة

لقد كان الاجدر بمعالي الوزير، وهو يطلق تصريحاته تلك أن يراعى احكام قانون المطبوعات والنشر وهو بحكم منصبه الل من غيره بتطبيق ومراعاة احكام هذا القائون وليسمح للأمال الوذير أن نذكره بالمادة (٤٠) من قانون المطبوعات والنشر الن حددت على سبيل الحصر ما يخطر نشره من المنطف وليسم لنا إِن نتساطُ ايضًا عما اذا كانت دائرة المخابرات العامة من البها المختصة بالتحقيق في المخالفات الصحفية؟ وبهذا الخُمس ليسمح لنا معالى الوزير ايضاً ان نضع بين يديه نص الفقرة () من المادة (٤٦) من قانون المطبوعات والنَّشَر التي تعدد جهاه التمقيق في المخالفات المنحفية كما تحدد المحكَّمة المختما بالنظر في تلك المخالفات وهذه المادة تنص كما يلى: تفتس محكمة البداية بالنظر في جميع الجرائم التي ترتكب خلالاً لاحكام هذا القانون ويتولى المدعي العام التحقيق فيها واصدار القراراه المناسبة بشأتها، وذلك وفقاً الصلاحيات والاجراءات المنمس عليها في كل من قانون امدول المساكمات الجزائية وقالين

على شوء هذه الإحكام في قانون المطبوعات والنشر، وغيرها بن الاحكام والقواعد النستورية والقانونية والبيمقراطية نمرد ونتسامل مرة اخرى: هل التزم معالي وزير النولة لشؤون الاعلام باحكام قانون المطبومات والنشر؟.

# هظل تأبين المرهوم

أقيم في عمان بتاريخ ٤ – ٥ – ١٩٩٧ حفل تأبين المرحرم

وقد تشكلت لجنة وطنية واسعة دعت الى حفل التابين الاي تكام فيه عدد من الشخصيات وقادة الرأي العام الاريني، وهم السيد عبد المجيد شومان، السيد أحمد عبيدات، الدكتور يعقوب زيانين السيد طاهر المصري، السيد بسام الشكمة، والسيد بهجه الر غربية، والاستاذ حسين مجلي، وكان عريف الحفل الاستاذ طاهر حكمت، وألقى المحامي فراس بكر كلمة آل الفقيد. وقد ركزت كلمات الخطباء على مناقب الفقيد وبوره في الحركا

المناضل نايف الزعبي وتتقدم من عائلته وال الزعبي الكرام بصادق العزاء والمواساة

تقول أن المعطيات الخاطئة تزادي بالفسرورة الى نتسائج خاطَّتَة. وهذا ما يقسر تنامي المعارضة الشعبية للاتفاقية

على الساحة الاردنية. ان منطقــتنا حــيلي بالمتغيرات ولا يستطيع احد لي عنق التاريخ، وهذه الامة سوف تنهض من كبرتها.

د. سعید ذیاب

الناس ويتجارز مشاعرها هو

بالطبع لن يمقق رغباتها،

فالمقيقة العلمية الرياضية

ان من ينوس رغبيات

# التهديد برفع تضية ضد صميفة بُنِّي أنْ تشسيسر الى أن

الموسسات العامة ارسل ردا قاسي اللهجة لصحيفة المدير العام كان ينوي رفع أسببوعية بعد نشبرها قضية على الصحيفة، لكن تقريراً مفصلاً عن التجاوزات المستنشار القانوني المؤسسة نصح المدير العام الصحيفة من جانبها بعدم اللجوء للقضاء، لعدم أهمسكت الرد التي وصلها، توادر اي مستمسك قانوني وقسام رئيس تحسرين الجسريدة ضد المحينة التي نشرت بالرد شخصيا على المدير

مستدوق التقد الدولي.

خطياء الاحتفال وذكر أن عدد العاطلين من العمل بازدياد مستمر، وذلك يعمق الازمة الاقتصادية والاجتماعية. وطالب بوقف التسسسريح التمسقي الذي اخذ اللجوء

اما السيد رئيس تقابة العاملين في المصارف فقد اكد أن نسبة العاطلين عن العمل اكثر بكثير مما هو مسعلن والنهسا تمسد وحشلت ألى اكتر من ٢٠٪ كما طالب بيعث النهج الديمقراطي في الاتحاد العسام لنقسسابات العمسال، ورجه التحية الى الطبقة العاملة الاردنية والفلسطينية وعمال العالم بهذه المناسية

> وقد جرى نقاش حيوي وتعتير هذه الجمعية من وبجو ديمقراطي تناول قانون انشط الجمعيات التعارنية في العمل الجديد وتَّضْايا اخْرى.

## الكادر الوظيفي لمجلس الامة

الاحتفال بالمناسبات الوطنية في نادى الجليل

التسابع للامسانة المسامنية لمنجلس الثواب خسلال الايام القايمة. ويذكر ان الأمنانة العبامية لجسرت مُؤْمِّرا تَمْنَيْنَا وَاسْفِا فَي حسيلة من القسطينات المثعلقة بالقسياد الإداري

فبجلس الاعبيبان اجبين

## كسسلام الباشسيا

🔊 بعد ان حسمت السلطات الاردنية امرها بالابقاء على

الواحد على هذه الخطوة، فسانهما بذلك تضع القوى الوطنية

والديمقراطية وكل قوى المعارضة من احزاب وهيئات وشخصيات

امام تحد كبير. فهذا القانون لا يستهدف فقط تهميش دور

المعارضة في البرلمان، والقوى الوطنية والديمقراطية بأحزابها

وهيئاتها في المجتمع، بل انه يستهدف بالدرجة الاولى الابقاء على

النهج السياسي والاقتصادي والاجتماعى الذى اصيب بنكسات

متتالية، وافلسَّت مختلف الرَّهانات عليه لأنه يَعمق ارْمة الوطن

فالجمامير الشعبية الواسعة في مختلف المواقع على امتداد

الوطن في المدن والارياف والمخيمات والبادية تتطلع الى مخرج من

الازمة الخانقة التي تحيط بها وبالوطن، وتتطلع الى كسر طوق

التبمية الاقتصادية والسياسية والعسكرية، التي اصبحت مرجعية

الموقف الرسمي من اهم واكثر القضايا خطورة على حاضر الوطن

رمستقبله وعلى حقوق المواطن الديمقراطية والمعاشية. لقد انتجت

سياسة المواقف المزدوجة وعدم الشفافية واخفاء الحقائق عن

ويتابع المواطنون بقلق مشوب بالحذر والترقب السلوك

الامريكي - الاسرائيلي ازاء قضية التسوية، خامية فيما يتعلق

بالمشروعات التي تستهدف طمس الحقوق المشروعة للشعب

الفلسطيني وحقه في العودة وتقرير المصير واقامة بواته المستقلة

ار ما يتعلق بمدينة القدس العربية، والاستيطان فيها، وقضية توطين

ويفاقم مخاوف المواطنين، حالة اخفاء الحقائق عنهم وعدم

الشفافية، والتخبط والتناقض في مواقف المسؤولين وتصريحاتهم

حرل اهم وابرز القضايا كقضية المياه والارض التي تستاجرها!!!

اسرائيل، والموقف عما يجري على المسارات الاخرى، ويرصدون

بقق بالغ النتائج المفجعة الحلول الانفرادية والمشاريع الامنية

الموجهة ضد امن شعوبنا وتقودها الولايات المتحدة بمشاركة

وينظر المواطنون بعين الغضب وعدم الرضى المتزايد ازاء

الرضوخ المهين لاملاءات المؤسسات النولية، مستنوق النقد والبنك

الوايان، على وجه التحديد، حيث اصبحت هذه المؤسسات، الجهات

الحنيقية التي تدير اقتصاد البلاد وتتخذ اخطر القرارات المتعلقة

اسرائيل وتركيا ، ويجري الحديث عن ضم الاردن اليها.

اللجنين التي اصبحت تحلل مساحة واسعة في اخبار المنطقة.

الشعب حالة من الاحباط وعمقت مشاعر الاحتقان والقهر.

الشاملة ويفاقم مشاكل الشعب بمختلف فثاته وشرائحه.

<sup>ل</sup> قانون الصوت الواحد، ويعد ان بصم لها برامان المنوت

المهندس عبد الهادي المجالي ليس كفيره من المواطنين، فهو امين الله عام الحزب الوطني الدستوري، الحزب الحاكم عمليا والذي يسيطر على غالبية مقاعد البرامان. ولذلك فعندما يتحدث عن امر ما فهو لا يتحدث المجرد نائب او وزير سابق، كما لا يتحدث كما كان يفعل عندما تبوا منصب امين عام حزب العهد، بل صار من المحتم ان يؤخذ حديثه الآن على انه راي سياسي

وعلى هذا فان ما قاله السيد عبد الهادي المجالي في ندوة مشاركة الاردندين من اصل فلسطيني في الحياة السياسية امر خطير جدا. فهو بعد ان يؤكد على ان الشعب الاردني ليس متجانساً البدأ يفرق بين الاصول والمنابت التي دانت السياسة الرسمية على الإعلان عن عدم التفريق بينها. ولم يكتف بالتقريق بين الاردنيين من اصل اربني والاربنيين من اصل فلسطيني بل وكذلك بين الفسطينيين انفسهم عندما قصل عنهم ما اسماهم شرائح اللاجلين والنازمين. والإغطر من ذلك انه اعتبر وجويهم "اختراقا فاسطينينا" (عدا) على الارض الاردنية، واعتبر هذا الاختراق كبيراً جداً لدرجة انه طالب بعدم السماح لعودة اي لاجمه من الدول العربية الاخرى الى الاردن واهمسا او موهما بان الحل الفلسطيني وحل قضايا اللاجلين سيكون على حساب الاردن وبموافقة

وفي معرض تحليله لاهجام الاربنيين من اصل فلسطيني عن المشباركة السياسية اوعز السبب للتناقض الرسمى بين اعطاء الحق السياسي بجواز السفر للفلسطينيين واعتبارهم لاجلين فىنفس آلوقت، متناسبيا ان السلطة التي شارك فيها تاريخيا من مختلف المواقع التي شغلها هي التي ابعت الاردنيين من اصل فلسطيني عن المشاركة السياسية فاستثنتهم من المناصب الرسمية والوظائف العامة العليا واعتبرتهم مواطنين غير صىالحين.

وإذا سلمنا بان عدم مشداركة الإردنيين من اصل فلسطيني في الحياة السياسية هو خلل واضبح وبين، فان نلك لا يعني التسليم بالعقيمات والنتالج التي طرحها السيد عبد الهادي المجالي، فهو بمجمل طرحه لا يقتش عن حل لهذا الخال، وأو بالكلام المعسول عن النيمقراطية، والذي دابت البقية ص ١٠

## بالعائمة الموحدة تواجه القوى الوطنية التحدي

بمعيشة الناس ومستقبل الوطن ويتضبح ان نصائح واملاءات وشروط هذه الجهات، قد عمقت ازمة بلادنا الاقتصادية وزادت معدلات الفقر ووسعت البطالة، الامر الذي يدمر منظومة القيم في المجتمع، حيث تتزايد معدلات الجريمة والانحراف الاجتماعي وتعاطى المخدرات وتهز الامن الاجتماعي ويتعرض النسيج الاجتماعي الى اخطار التمزق.

وفي الوقت الذي يظهر فيه نتائج الملاس النهج السياسي، والعواقب الوخيمة للسياسة الاقتصادية، تتسع النشامات والدعوات التي تهدد الوحدة الوطنية من خلال الاثارة المفتعلة للنعرات الاقليمية وتعميق الفرقة بين المواطنين ، وذلك بهدف ابعاد الانظار عن الخطر المشترك والعدو المشترك الذي يهدد الاردنيين والفلسطينيين وكل العرب على السواء. وتوجد محاولات مكشوفة للاخلال بالمعادلة التي أصبحت معروفة للجميع وهي أنه لا يوجد استقرار للوضيع في الاردن الا من خلال حل عادل ودائم القضية الفلسطينية. ويترافق كل ذلك باتساع حالات الاعتداء على حريات المواطنين ويجري التجاوز على ابسط قواعد الديمقراطية. وتتسع حالات الهجوم على الاحزاب

الوطنية وعلى الحياة الحزبية. وبدلاً من تكثيف المحاولات لعودة الاردن الى محيطه العربي، وتعميق التعاون والتنسيق مع الاقطار العربية الشقيقة لاهمية ذلك وضرورتة في المرحلة الراهنة للتصدي للمشاريع المجرمة والخطيرة التي تطبخ ضد الاردن وفلسطين وبقية الاقطار العربية، وأوقف حالات

الاعتداء والحصار على الشعوب العربية في العراق وليبيا . نقول بدلاً عن ذلك، مَإِن الجهود العلنية السرية تبذل لتحسين العلاقات ع اسرائيل وبمختلف الرسائل، رغم كل تجاوزاتها على الاردن خامية في قضية المياه والاراضي الاردنية التي ما زالت محتلة. ويحاول المسؤولون الاردنيون في ظل اخفاء الحقائق عن الشعب، تيرئة ساحة حكام اسرائيل العنصريين والتخفيف من نتائج عنوانيتهم وابعاد الشعب عن المساهمة في التصدي للمخاطر التي يتعرض لها

الوطن بشكل عام. إن هذه القضايا ، ذات الاهمية الفائقة، تضع القرى الوطنية والديمقراطية في البلاد امام مسؤوليات كبيرة ليس فقط من ناصية التصدي التحديات الكبيرة المترتبة على ذلك، ولكن من اجل اخراج الجماهير الشعبية من حالة الاحباط وسيادة السلبية والابتعاد عن

الشأن العام جراء الممارسات الكثيرة المحبطة وعدم المصداقية. ولم يسبق في تاريخ الاردن الحديث، ان اتسعت مطالبة الغالسة الساحقة من الشعب بمختلف فئاته واتجاهاته وميوله ونشاطاته، بضرورة ترحيد قوى المعارضة الاردنية لمواجهة المهام الجسيمة

وفي ظل هذه الطروف، وفي ظل الاحتمالات المتوقعة فليس امام القوى ألوطنية والديمقراطية آلاردنية الا التوحد في قائمة وطنية انتخابية واحدة ، تعكس التصميم السياسي لقوى المعارضة ني ان تبذل كل قواها دهاماً عن استقلال الرطن وتطوره الاقتصادي والسياسي في ظل محيطة العربي من خلال تعميق اواصر التنسيق والتضامنُّ العُربي في التصدي المشاريع الامبريالية والصهيريّية وضد سياسات التطبيع ومن اجل التمسك بالمقوق العربية العادلة والمشروعة في مختلف المواقع وتحقيق اخراج القوات المعتدية من جميع الاراضي العربية المحتلة وفي المقدمة القدس العربية.

كُّما يجبُّ أنْ تعكس القائمة الْوطنية الموحدة، وحدة ارادة القوى الوطنية والديمقراطية في الدفاع عن لقمة عيش المواطن وكرامته وحقه في العمل والتعليم والرعاية المسحية والاجتماعية.

ومن أجل مكَّافحة الغلاء والهجوم الشرس المستمر على معيشة قضايا الفقر والبطالة من خلال سياسات محددة وواضحة، بعيدة عن التهريج السياسي وزراعة الاوهام التي تنتشر في البلاد أن القَائمة الوطنية الموحدة، هي الاداة الوحيدة الفعالة التي

تساهم في اخراج جماهير الشعب من حالة الاحباط واللامبالاة. والتي تشكِّل استجابة حقيقية لطموحات ورغبات مواطنينا في مختلف مواقعهم. ويجب ان تتكون القائمة الوطنية الموحدة بالاستناد الى برنامج الحد الادنى، والذي يتكون من اهم القضايا لتي تشغل بال المواطنين سياسياً والتصادياً واجتماعياً وقومياً. وعلى جميع القرى الوطنية بلا استثناء التفتيش على نقاط الاتفاق والتمسك بهاء ونبذ نقاط الخلاف والابتعاد عنهاء سواء تلك الناجمة عن المناهيم السياسية او التقديرات النثرية وغير ذلك.

ان مشاكل الوطن المعقدة والواضيحة، وحجم المخاطر الحالية والمستقبلية، وعمق الاحمماس بالمستولية الوطنية والقومية وبموات الجماهير التي تتصاعد من اجل وحدة كل القرى الخيرة في بلادنا، سباب كالبية من اجل تشكيل القائمة الوطنية الموحدة لخوض الانتخابات المقبلة على اساسها ، وينون ذلك، فإن قانون الصوت الواحد، والاجراءات الآخرى المصاحبة والتي بتوقعها الكثيرون تكرن قد حسمت الدورة الانتخابية المقبلة. يحيث تخرج مجلساً نيابياً شبيهاً بالمجلس الحالي ان لم يكن اكثر ملواعية.

## لا صراع طبقي في المجتمع الاشتراكي [١/١]

ويستند هذا الافتراض إلى منظومة منطقية شكلية.. الصراع الطبقي ينشأ في مواجهة نتائج تفرزها علاقات نتاج ذات محتوى طبقي. بمعنى أن الصراح الطبقى في المجتمع الرأسمالي ينشأ كنتيجة وكرد نعل لعملية الاستغلال أرأسمالي التي تصاحب علاقات الإنتاج الرأسمالي. فإذا قضينا على الراسمالية وعلى علاقات الإنتاج الراسمالية استندت إلى حقوق وامتيازات لم تكن الماركسية تفترضيها او وأقمنا التجتمع الاشتراكية انتفت إمكانية نجود القنراع

> وأعل هذا الافتراض كان أخطر الافتراضات جميعاً، فقد ستندت إليه المديد من الانظمة في الدول الاشتراكية، واستبراحت إلى فكرة أنه مهما كانت أغطاء التطبيق الاشتراكي فإنه لا مجال لصراع طبقي ضدها، فإن نشأ شكل أشكال هذا المسراع أمكن كبته أوحتى طحنه بمقوله سهلة ومغرية هي أنه مجرد دثورة مضادة، أي خيانة المشتراكية.. أى خيانة للشعب والطبقة .. والنتائج معروفة ولا نحتاج إلى

وكنتيجة لاستتباب هذا الوهم خاضت هذه الأنظمة في الأخطاء دون خوف من أي حساب، بل لعلها استراحت إلى أنه حتى في حالة وقوع أي انفجار شعبي فإن ثمة قوة قاهرة يمكنها كبته وسحقه وهى القوة العسكرية للاتحاد السوقيتي، وظلت تجربتي المجر وتشيكي سلوفاكيا تحلقان في سماء أو لى حضيض البلدان الاشتراكية.. يستقوي بها الحكام وترتعب منها الشعوب..

وكنتيجة لاستقرار هذا الهم، سادت سياسة منح الامتيازات للصفوة الحاكمة، وتزايدت بونما خوف من أية رقابة، وتحوات الامتيازات إلى فساد، واستشرى وأمل مجموعات الصنفوة في البلدان الاشتراكية قد

صحبح أن لينين قد أعطى هامشاً يمكن اللعب طيه في مرشورع المساواة عندما قال:

دإننا نعنى بالمساواة السياسية الحقوق السياسية المتساوية، وبالمساواة الاقتصادية إلغاء الطبقات، أما فيما يتعلق بإقامة المساواة الإنسانية، بمعنى المساواة بين من يختلفون في القوة والقدرات الجسدية والعقلية فالاشتراكيون لا يفكرون في ذلك أبدأ،.

رلكن لينين كان يقصد الفارق بين القدرات الانتاجية والابداعية للأفراد، ولم يكن يعني هذه الطواقم من الحكام الذين كانوا يتظاهرون بالتعلف الى حد التشبه بالمسيحيين الارل، بينما كانوا يميشون ميشة الاباطرة أو القيامسرة.. والحقيقة ان ماركس كان حذراً من امثال هؤلاء الحكام..

ركان حريمماً للفاية على الا يعطيهم فرصنة التحول الى بيرروتراطية حاكمة، وسيدة...

وينقل لينين من ماركس قائلاً دوسوف تتخذ الإجراءات ويس بيس ــر \_ ر \_ \_ \_ \_ الماسمة والفورية التي تحول بون أن يصبح النقية ص

# التلوث البيني ني الزرقاء يتمول الى كارثية للسكان

يتساطل سكان منطقة الزرقاء : هل تحول التلوث البيلي عندهم الى قدر لا يمكن التخلص منهى خصوصناً وتأثيره المدمر يزداد يوماً يعد يوم، وهل سيستمر تأثيره عليهم والسلطات تقف بالا مبالاة إزاء تفاقمه استلة عديدة تسمعها من سكان منطقة المصفاة، الهاشمية، السخنة، وأم صليح، وغريسا، وبيرين، وقرى بني هاشم. إن جموع المنواطنين الذين يقطنون في تلك المنطقة، يعيشون وسط روائح كريهة، وارتال العظيرات والشاموس والجردان والتي اخذت تتعافر مع بداية فصل الصيف التي تدل

> إن المياء العادمة التي تصل الى الخربة السمراء من عمان، ويقية المصادر الاخرى، ولا سيما من المصانع الواقعة ني اراضي الرصيفة والزرقاء، تطّرح بعد ألمعالجة الناقصة ني المُربة السمراء في سيل المُعليل الذي يصب في النهاية ني سد الملك طلال، هذه المياه التى اخدات ومنذ مترة طويلة تلوث كل مياه السد وبالتالي تتبرك أثارها المسدمسرة على

الزراعة في وادي الاردن. لقد أعترف المهندسون والخيراء في سلطة المياه وفي مناسبات عديدة، اخرها كان عند الحديث عن زيادة منسوب المياه في السد قبل اسابيع، ان الترسباتُ التي تستقر في تعر السد والذي يتعذر التخلص منها، انها ترسبات لمياء ملوثة تؤثر على نقاء مياه السد، احد المصادر الرئيسة لري مزروعات وادى الأردن.

هذا المسآلمة الى أن هذه الميناه الملوثة والمنسبابة في وادى الضليل ورجسري أستعمالها لري المزروعات ني تلك المنطقة، ولاسيما مزروعات الخضار التي يطرح انتاجها ني الاستواق ويستتهلكها الناس وهي تحتوي على قدر كبير من التلوث، محميح انه في بعض الاحيان تغطن وزارة اأزراعة الى خطورة ما تحسمله هذه الضضروات من اخسرا ر على صحة الناس وتعمل على اتلاف بعض هذه المستزارع وليس جميعها، وأكن بعد أن يعرضوا مؤلاء المزارعين الى خسائر مادية كبيرتى

> وفى حسديث للس اطحيمر الزيود رئيس بلدية الهاشمية للمتحافة قال دان المحطة مسمعت لاستقيال المياه بحمل هيدروايكي مقداره ه ۱۸ الف منتر مكعب يومياً لتعالج المياء، ولاستعمالها بعد ذلك في اغسراش الزراعسة المستسدة، إلا أن المسطة تستقبل حالياً ثلاثة المعالى

وأصبحت المياه الخارجة المستوى المطلوب. وأن ارتفاع مسترى الملوثات العسفسوية تم المياه العادمة المعالمة الصارجة من المحطة

الكمية المصممة لها من

الميناه العبادمية الامير

الذي انعكس على قدر:

والمنسبابة الى مجرى السسيل يرتب زيادة الاحمال العضبوية في السيل الامر الذي يؤثر سلبياً على نوعية هذه المياه من ناحية صلاحياتها

للاستخدامات المختلاة بالاضسافة الى تلويث الينابيع والميناه السطحية المجاورة لمجرى السيل وأن الانسياب العشرائي للمياه العادمة يشكل مستنقعات وبيئة ملائمة لتكاثر البعوش والحشرات.

امسنا بلدات ام المبليع وغريسا، فيقول رئيس البلدية السيد محمود الزيودي ، أن معاناة المواطنين فيهما كبيرة جدأ جراء السيل المليء بالمياه العادمة، فبالاضافة الي البعوض والناموس والجرذان يحرم المزارع من استغلال

العين شانها تمر في منطقة السخنة مرورأ بالزرقاء دون تنقية، والمطلوب كما يقول رئيس البلدية السحيح زيد العسالي رقع كقاط محطات التنقية وانشاء تنوات اسمنتية للمسيساء حسماية للزراعية المده المملة بصل تحقيقها وقد

سيل الخربة السمراء تحت جدول (۲٤) حول دنوعية الميساه العادمة التقليدية غير الميناء المنقناة في محملة المحتوية على احواض انضباج السمراء ١٩٨٨ء، علَى كفاءة (polishing ponds) بعد المحطات العاملة مقيمة المعالجة التقليدية، فلا تحقق بالمعايير الرئيسية. اما معالجة الاستسراطات منظمية الصبيحية

حملة للإهتمام بالمواقع السياهية والإرتقاء بها الى مستوى لائق التكسُّور معورة العبامة الطبيسية ان تنسجم النسسطرة العسامة لكانسة ارجساء الوطن شسمساله وجنوبه، وباديتسه وريفسه تسسوى مع النظرة المسامسة

ارضه بمصدر رزقه البحيد". وبضمسوص مسياه رأس

هذا وتسبيد اتميلت الجماهير بجمعية مكافحة تلوث البيشة ألتي نودتنا ببعض الوثائق حسول عسمل محطات تنقية المياه العادمة وقد وجدنا أن نقدم هذه المعليمات الى القراءحسب ما جاء في هذه

تركز الوثيقة التي تتبرج



د. ممدوح العبادي والمسساعدة

ة "الجماهير" في هذه الزيارة الاطلاع عن كشب

واكد الدكتور ممنوح العبادي امين العاميمة، ان مبائرة الامانة في تنظيم حملة النظافة في جرش، علينا النظر أ اليها من خادل فهمنا العميق

المائتماء الزملني واخساف آننا من خسائل

العمل نؤكد على ضسرورة تجسديد مقهوم المشاركة الشاملة من كافية القسوى التي تزي افي نفسها القدرة طى الاسهام في القسديم المسون

والمشورة لكانية

القطاعات الوطنية بغض النظر عن تباعد أو أخستها تلك القطاعات جغرافيا أوعلى صعيد الاختصاص المباشر.

ونوه العبسادي ان عسمان العاصمة البهية الشامخة ليست منطقة محايدة لمساحة جفرافية، ولكنها الرمز والثروة الوطن، أذا لا ترضى أن يخرج السسائح من بلينا بانطياعيات

وغريه، بباديته وريغه. وحبول أخسر مستشساريع الامانة قال العيادي لمنس جريدة الجماهير، أنَّ الأمانة ستقوم في بداية مام ١٩٩٨ تقرق بين نظرته للمسامسة بالمباشرة بإنشاء مصنع

الطبيمي ان ينسجم ذلك مع

النظرة المامة لكافة ارجاء

الوطن شماله وجنوبه شرقه،

ولنظرته

لهذا المشروح،

النفايات، وأضاف أن المالة أ

قد اتمت كافة الاستعدادات

أهمية ضائقة، ولا يجوز طي

الاسلاق ان يلتزم وذراء البلية

والبيئة، والمياه بموعدير

رؤوساء البلديات المتضرزة

بالدرجة الاولى من هذا التلود

الخطر، ويتعمنوا أن يظارا

موعدهم المقرر لزيارة المونع

ويغيبوا عن مواجهة الد

إن هناك تأكيد من بعض

الخيراء في هذا المجال يثرل

أن الحكومة شايرة وبكلنة

مستسواضها ان تعالج الله

الكارثة اذا ما اعطتها ارارية

على قدهسايا "مظهرية"

استعراضية اخرى تكلا

خزينة النولة مبالغ طائلة إن

حيأة المواطنين ايها السائة

الوزراء أهم كثيراً من شؤون

أخرى تلهيكم من الاعتمام

جميع المؤشرات، وتنبؤات الارصاد انه سيكون صيفاً حاراً والفحاً.

عن مهمات التنقية الحقيقية المطلوبة لمنَّع التلوث.

إن محطة الخربة السمراء، محطة تنقية الميآء العادمة والتي لا تبعد عن بلاة

الهاشمية اكثر من كيلو متر واحد، تشكل مصدر هذا التلوث البيلي المستقمل إنها

متروكة لتستقبل المياه العادمة من كل من العاصمة، والزرقاء، والرصيفة وبعض

التجمعات السكانية في بلدتي الهاشمية والسخنة، والية عملها الوحيدة هي المعالمة

الطبيعية دون الحُال العنصر الميكانيكي والكيماوي، وهذا ما يجعلها عاجزة تماماً

وخمسومسا معيسار

التسخلص من بيسوض

الديدان المعوية، لذا قان

المياه تالكل خطرا على

العسامسة والمسؤارعسين

والعواطنين المعرضين

وهكذا يتسبسين من

الراقع المسعساش، ومن

التعارير العلمية

الموضوعية، أن هناك

📆 حيالة شيديدة الخطورة

تتسبب فيها هذه المياه

العادمة التي تنساب من

هذه "المحطة" على الناس

وعلى المزروعات، الأمر الذي

يتطلب ان تعطيها الحكومة

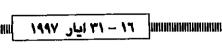
بالجهات الرسمية المعنية،

كوزارة البلديات والبسيسة،

وسلطة المياء، ووزارة الزراعة

للتماس معها.

اللمياشرة في بداية عام ١٩٩٨، [ تزويدهم بالمياء بعد أن أنهت الشركة الالمانية أ فهن الجسدير بالذكسر ان تربية الماشية ولآ سيما الاغنام مُعَمِّنُوا الدراسات اللائمة ا وبعض الزراعات البسيطة جدا من النشباط الاقتصادي راكد العيادي ان المصلع ا الرئيسسي والذي تعسيش منة سيرفر تقريباً ٢٠٠ - ١٠١٠ مَــَشَــرَأْتُ الاشــر في السرمسة البقية من ا مختلف مواقع البادية.





## تمويم الأسطر ... أم تمويم المواطنين؟!

نزكد من جديد ان السلطات الاردنيية عندميا اقتدمت على تعويم اسعار الخضيار والقواكه، بعد ان رشعت استعار الخبز والأعلاف أبحجة ايصبال الدعم الى مستحقيه "١١١ انما تنفذ شروط واملاءات مبندوق النقد الدولي، وليس دفاعا عن مصلحة

والغريب في الموضوع أن السلطات المبمنية اقدمت على اتخاذ ایة ترتیبات او اجراءات والمترتبة على مثل هذه الخطوق ولكن التجرية كشفت ان

المنتج او المستهلك كما تدعي. هذه الخطوة دون اي دراسة ويون أمواجهة الاحتمالات المتوقعة

الصقيع، ورغم أن تلك الإجراءات

لم تكن كبالبية ولا تلتناسب مع

طبيعة وحجم الكارثة، الا ان عدم

ذكرنا بان الفروق تصل ١٠٠٪

وكان الارتفاع في صالع الحلقات الوسيطة بين المنتج والمستهلك وام تكن لمصلحة اي منهما. وتبين أن هناك فروقاً كبيرة جدا بين اسعار الجملة واستعار المقرق. وكما سبق وان

# قطاع الزراعة... ومأساة المزارعين

امسيح واضحها الآن ان موجة المطبع غير المالوغة والعوامل المناشية الاشرى غير لمؤاتية لم تؤد القط الى الحاق المسرر القسادح بالبضيطسيار والقبواكيه في مبعظم متناطق ليسلاد، بل كسلك امسايت المنتصات الحقلية كالقمح والشنعيس والجنس ويقيية لمزروعات. ويقدر ان الموسم الزراعي الحسائي سيكون من

اسوا المواسم التى شبهدتها البلاد في العقود الأخيرة. وقسد الخسذت الجسهسات المسعنيسة ببعض الإجسراءات لمساعدة المرزارعين الذين اصيبت مزارعهم اثر موجة

تترالي وتشتد شكوي

المراطنين في مختلف المواقع

في البادية الدردنية من نقص

المياه واشتداد حالة العطش

التي تسبب نقصا حادا وسريعا

س الشروة الصيدوانية. ويأتي

أرتفاع اسمار الاعلاف ليوجآ

ضربة مزامة وقناصمة للثروة

الحيوانية ولمجمل الاوضماع في

والمجح مسعستك مسخستك

العشائر التي تقطن البادية

والارياف في أيَّمسال شكواهم

الى اعلى المستويات في البلاد.

وعبر مؤلاء عن غضبهم وعدم

رضاهام جراء ضبخ المياه من

مناطقهم الى عمان وغيرها من

المدن في الوقت الذي يعانون

هم ومواشيهم من حالة العطش

الناسية. وعبر ممثلو عشائر

الحويطات ويني حسس عن

الضائقة الاقتصادية العميقة

ألتي تعاني منها عشائرهم جراء

شح المياه وارتضاع استعبار

الاعلاف الذي يسبب الانخفاض

السيريع في أعسداد قطعسان

الماشية والأغنام. وهدد بعض

مؤلاء بأستخدام القوة لمنع ضبغ

المبياء من مناطق النيسي

وفيرها اذا أم تحل قضية

وضنوح تغليسمسات التنفسي ومسخستنف انوع الإجسراءات إماقت تنفيذها.

سيهاسة وطنية شياملة لقطاء الزراعية، لمسواجيهية النتسالج المدمرة لكارثة هذا العام من جهة ولمسسسسائدة هنذا القطام والعاملين فيه كي يتمكنوا من النهوض والعودة الى الإنشاج والنشاط من جهة ثانية. وان مثل

الروتينية والبيروقراطية قد والآن ويعسد إن اتضيح ان الكارثة الزراعيبة اكشر شمولا واتسساعها فسمن الواجب وضبع

وأسى ذات النواست ابتليفت

مشائر بني حسن المستهاين

هلى مسقسقلف المسستسويات

احتجاجها على توسيع محطة

التنفية في الخربة السمراء، التي

تسسبب التلوث لعسطسرات الانت

النونمات من الارش والي شراب

مسزروعياتهم والحياق غيسررا

اقتصاديا بالغا بهم وبمائلاتهم

ناهيك عن الروائح الكريهة التم

تنتسسر من هذه المسحطة علم

امتداد سناحيات واستعبة في

ان المتتبع لايضاع البادية

تزكد جميع المعلىمات

المتاحة، أن نجاح حزب العمال

البريطاني كان متوقعا ني

الانتخابات الاخبرة، ولكنه له

يكن متوقعا ابدا بهذه الاغلبية

الكاسحة التي حصل طيها.

ويشبيس بعض المحلقين

والمتابعين ان احد اسباب هذه

النتيجة من التبدلات التي

أجراها حرب الممال علي

أياستقالا فتسليس معيداته

والاجتماعية وابتعاده عن

نقبايات المسال وتظيه عن

شماراته الاشتراكية ١١١. ومن

الواضح ان حزب العمال بقيادة

بلير ذهب نمس اليمين في

الكشير من الامور، ولكنه لمّ

يصبيح مسورة طبق الاصل

لحزب المحافظين في القضايا

الاجتمامية والاقتممانية. بل

المنطقة

للبنوك التي المست. ضمانات سؤسسية لقطاء الزراعبة وللعساملين فسيسآ وعاللاتهم على شبكل شبكة من الإمان الشاملة.

على القاء جميع ديون صفار ومستسوسطي المسرارميين في جمنيع مناطق البسلاد هذا معً العبلم أن هبسده الديون اقل بكثير جدا مما سبق وان قدمته الدولة لبسعض المسشسارييع والمؤسسات المتعذرة او ويجدر بهذا الصدد ان تت دراسة شاملة من اجل ايجاد

هذه الشطة تتطاب اولا وقبل

کل شیء مسبوارد جسسیدا

لمساعدة المزارعين، والعمل

البادية الاردنية تعاني من المطش والعشائر التي تقطنها يدرك المشاكل الجدية التي تعانى منها والتي تتركز في شح المبياء والنقص المساداني الاعسلاف وارتفاع استمسارها وتراكم

الديون على مواطني البادية في الشحصال والجنوب والوسط ويلاحظ ان الضماح البادية لم تنل ما تستحقه من اهتمام ررعاية، هٰذَا أَذَا لَمْ نُقُلُ أَنَّهَا كَانَّتَ مَهْمَلُهُ جنداء الامس الذي تطلب ايلاء اهتمام خاص لمعالجة شزرن المواطنين في هذه المناطق.

ويمنع حالات التراطق.

ا- ونتيجة لما حصل في السرق نمن الراضح ان الجهات المختصة قد عرَّت أوضاع المسواطنين، اوعلى الاصبح عسومت المسواطنين الذين لم يعوبوا قادرين على تحديد شكل

#### تجار المفرق الذين اقدموا على البيع باسعار مخفضة وتقل عن استعبار تجبار المنطقة التي يعــملون فــيــهــا، ولم تتــحــركَ الجهات المعنية لحماية التجار

في بعض المسالات ال تزيد.

وفي الوقت الذي لم تقم الجهات

المعنية بتأمين قيام اسواق

موازية، أو لم تتخذ أية ترتبيات

من اجل ذلك شانه يمكن ايراد

١- يقسم بعض تجسار

الضفسار في بعض المبدن

ويعض الاحيان بعقد اتفاقات

فيما بينهم يقررون بمرجبها

اسعار المفرق، ويلتزمون بها،

ومسئل هذا الاتاق لا يعسدو من

كـــــرنه شكلا من اشكال

٧- تم الاعتداء على بعض

الملاحظات التالية:

المعتدى عليهم. ٧- تم الاقسدام على هـده الخطوة دون ان يكون هشاك قانون لمكافحة الاحتكار والذي من شأنه منع اتفاق التجار على تقرير السعر كما يحصيل حاليا. الاستكار يشترض ان يكافخ

#### فالاتفاق ملى تقرير الاسعار بعيدا عن آلية العرض والطلب يسمى تواطؤا وقانون مكافحة

وإنماط انفاقهم، بسبب التأكل الشديد الذي أمياب ويصيب مداخيلهم جراء مرجات الفلاء

## الدلالة الاقتصادية لنجاج حزب العمال في بريطانيا

بقيت هناك فررق هامة بين

السنوات الآخيرة. ومهما تكون التغييرات التي طرأت على حزب الممال فانٌ نجاحه في الانتخابات بعتبر هزيمة كبرى التاتشرية الاقتصادية والاجتماعية ولقلسفة اقتصاد السوق التي تادها ريجان وتاتشس على النطاق العالمي، والتي تسببت في اشتاعية البؤس والفقير والبطالة وتشريد الملايين في

الحزبين سواء في الموقف من الوحدة الاوروبية والموقف من الشؤون الاجتماعية كالمبحة والتعليم والتقاعد، وهي الامور ألتى سببت ضيقا وتذمرا شديدا في ارساط الرأي المام البحريطاني على امتداد

النول الراسمالية الرئيسية،

بشسرت به التساتشسيية والريجانية، وطبقته في العديد من البلدان يعتمد على النشاط الانتصادي الأي تديره وترجهه المصالح المادية والارباح نقط بغض النظر عن اثار وتتائج ذلك على المجتمعات المختلفة وحسبتي على اولئك الذين يساممون في مبناعة الثروات وتطويرها، ولاول مسرة في التساريخ يتحسول التشساط الاقتضادي ولقا البقية ص ١٠

وعميقت الأنبات والميشياكل الاجتماعية في النول النامية التي رضحت لبسرامج التميحيح الاقتصادي ولاملاءات المؤسسات الدواية وبوائر الاحتكارات متعددة

ان اقتصاد السوق الذي المساعدات والقريش الخارجية

## برنامع التصميح الاقتصادي والخلل الاجتماعيي

لم نترتف ابدا عن التنبيه للاثار الاجتماعية السلبية لبرنامج التصحيح الاقتصادي، ولم تكن ملاحظاتنا على البرنامج وأيدة معارضتنا المطلقة أستندوق النقد، مهندس البرنامج، وراعي تنفيذه، كما يعتقد بعض الصندوتيين في الاردن، وانما تستلد الى تجربة عشرات النول في مختلف انحاء العالم من جهة والي التحليل العميق لطبيعة البرنامج راتجاهاته العامة من جهة ثانية. فالبرنامج شديد القسوة على نوي الدخل المحدود في المجتمع بسبب طبيعته التقشفية والاجراءات التي يفرضها لتقليص الاستهلاك. ويأتي في مقدمة هذه الاجراءات الارتفاع المتوالى في الاسعار مع تجميد الاجور بقدر الامكان وتشفيض الانفاق العام وخاصة في المجالات الاجتماعية والمسحية والتعليمية. وجاء في احد تقارير الامم المتحدة في وصف نتائج التكيف الهيكلي الله التصحيح الاقتصادي ما يليَّ: "رقد خلقت برامج التكيف ألهيكلي مشكلة محيرة وحلَّقة مفرغَّة، فحيثما تم قدر من النمو الاقتصادي، اصبحت البلدان مدينة اكثر من ذي قبل ومعتمدة على الموارد الخارجية، واقل قدرة على ان توفر الشعب الفوائد الاجتماعية المفترض أن تنجم عن هذا النمو" وجاء في ذات التقرير ما يلي وكان للارتفاعات الهائلة في اسعار الاغذية والوقود وسلع آلاسن المعيشية الاساسية اشد

الاثر على نوى الدخل المحتود والمتدنى" ويمكننا برن الرقوع في اية مغالطات ار اخطاء ان نعتبر تقرير الامم المتحدة الذي جاء في نهاية الثمانينات ومطلع التسعينات، بوصف حالتنا ألرامنة في الاردن. ماذا كانت ارقام النمر التي تتحدث عنها الجهات الرسمية للسنوات القليلة المنصرمة محيحة، فإن الغالبية الساعقة من المواطنين ليس فقط لم تلمس نتائج هذا النمو، بل تعانى من تدهور الايضماع الانتصادية والمعيشية ومن تدهور قدرتها الشرائية وإما المديونية الخارجية والتي بسببها خضع الاردن لشروط البرنامج القاسية قانها في ترّايد مستمر رغم انه قد جرى شطب بعض هذه الديون، اذ يقدّر أن تبلغ المديونية الخارجية حوالي ه.٧ مليار بولار أهذا العام، وتزداد صاجة البلاد الموارد الخارجية وتصبح اكثر اعتمادا عليها. ويتعمق الخلل الاجتماعي لمي ذات الوقت حيث يقدر أن اكثر من ثلث العائلات في اليلاد تعيش تحت خط الفقر كما تقس البطالة بما يقرب من ٢٠٪ من قرة العمل. علما ان تمويل حرّمة الامان الاجتماعي، والتي تم الاعلان عنها سيتم بقريض بمساعدات خارجية. اي ان البرنامج العتيد، والذي يعمق الخلل الاجتماعي سيفرض علينا

عندما كانت القرى الرطنية والديمقراطية تذكر بالاختلالات الاجتماعية والطبقية الصادة التي يولدها البرنامج، كانت تتمرض الى هجوم شرس من قبل السلطات ومشايعيها والمستنوقيين. والآن وعندما يتضم أن الرضوخ لاملامات الصندوق ربقية المؤسسات الدولية يعمق الازمة الانتصادية والاجتماعية في البلاد، فإن السلطات تركز هجومها من جديد على القوى الوطنية والديمقراطية بحجة انها لا تستوعب اهمية الانجاز الضخم المنتظر لبرنامج الامن الاجتماعي المتيداا

المزيد من الاقتراض والمديونية لمعالجة الخلل الذي يولده.

ولكن الحقيقة الوحيدة، التي يجدر التأكيد عليها، ان التبعية الانتمنادية والسياسية، لن تساعد على حلَّ مشاكل البلاد بل تزادي ألى تفاقمها ،تعقيدها، وإن المخرج من الأزمة المتنامية هر في اللجوء الى برامج وسياسات بديلة لتلك التي تفرشها القوى الخارجية، أي اللَّجوء الى سياسات وبرامج تَزِدي الى العودة الى خطط ويرآمج التنمية التي تم هجرها مسوعًا كوامر الاستيناد المنارجيين، واختصاً م تعض اشكال النشياط الاقتصادي لاحتياجات البلاد الفعلية، لا سيما التجارة المَارجية، وأَيس لمتطلبات القرى الخارجية. نمن الجدير بالذكر أن عجز ميزان التجارة الخارجية يتزايد في كل عام، رغم ان برنامج التصعيح يفترض تقليصه ، فقد بلغ المجز التجاري حرالي أُ٢٦٪ مليون تَيْنَار عام ١٩٩٤ ثم ارتقع الى حوالي ٥٠٠. مليون دينار عام ١٩٩٥، وبلغ ٩٩٠، ١ مليون عام ١٩٩٨. وكلما انداد عجز الميزان التجاري، كلما ازدادات الصاجة الى

وهكذا يتخدح ان البرنامج العتيد يعقد مشاكل البلاد ولا يحلها، وحرمة الامان الجديدة لا يمكن أن تكون بديلا لسياسة التصادية وطنية ذات ابعاد اجتماعية محددة ووالمُبحة.

فأم تفسسوت المحكومسة

- الاردنية واجهزتها هذه المناسبة، حيث احتفلت بها على طريقتها الخامية، فاختارت ان تستدعي رئيس تحرير جريدة "المنجد" المنتصفي فيهد الريماري راحتجزته في اقبية المخابرات، وانهالت عليه بالضرب واللكلم والاهانة لفترة من الزمن، الأمسر الذي حسدا بالريماوي اتسوزيع بيسأن على الرأي العام والصحافة جاء فيه

"... لقــــد الملني هذا الاعتداء المباغت، وشل قدرتي حتى على تصديق هذا الإجراء، وامنابني بصدمة لااغلنني سوف انساها ما حييت... وفهمت من خلال سيل الشتم واللعن والتسفيه أن الأمر يتعلق بما ينشر عموما في جريدة اخذت تعطي نتائج عكسية على "المجد"، على ان الأقدح من كل المهنيين. وقد انعكس ذلك في ذلك هن التهديدات، حميث مذكرة رفعت الى وزير المسمة توعدوني بالملاحقة والتشويه

والإيدًاء ألى أخر العمر"!! ودداً على بيسان الريمساوي امسدر وزير النولة لشسؤون الاعسلام، الناطق الرسيمي سمير مطارع تصريحاً قال نيه القد استدعى نهد الريماري التحقيق معه، وأطلق سراحه على الفسود دون ان يتسعسريش لاي

وقد جات هذه المادلة لتؤكد ممارسات هذه الحكومة والحكومات السابقة تجاء حرية المسمانية في بلادنا حيث استمرت المعوقات القانونية والملمية والسياسية في الحيلولة دون معارسة الحريات المسحقية والفكرية الى المدى الذي يحتاجه المجتمع الإردني وخسرورات تطوره السيساسي بالاجتماعي والتقائي، كما تقرل الجمعية الاردنية لمقرق الانسان، فالتجاوزات والانتهاكات لحرية الصحافة عديدة ومتكررة، فقد جرى أعتقال الاستاذ علمي الاسمرء رئيس التحصرير ألسمابق لمحيفة "السبيل" ونائب نقيب المتمليين لمدة ١٢ يرماً بين

أن يحال إلى القضاء، كما تم

يو العدد ( ۱۰۰ ) بساسه المساسه المساسم المساسه المساسه المساسه المساسه المساسه المساسه المساسه المساسم المساسه المساسم المساسه المساسه المساسه المساسه المساسه المساسه المساسه المساسم المساسه المساسه المساسه المساسه المساسه المساسه المساسه المساسم المساسم المساسه المساسم والتمبيسر فسي الاردن اعتقال عنت الرشق لمدة ٤٢ السلطات بغيبول الكاتب

يرمأ دون أحالته إلى القضياء كما تعرض عدد من الكتاب والمسحفيين لاعتداءات بالضرب والشتم والتهديد على يد مجهولين بسبب مقالاتهم ومن بين هنؤلاء، ينوسف الغيشان، خلس غرابية، خالد كساسية، طلعت شناعة، ماجد المسجسالي، ومنعت دائرة المطبوعات والنشير عيرض

عمان الدولي للكتاب. وأمى اجسراء سسابق منعت

تترايد المطالبة باعادة

النظر بالقرائين والتشريعات

ليسعض المسهن في الأردن،

حسيث أن هذه القسوانين

والتشريعات قد وضدعت لمي

أزمنة سابقة، وحسب أراء

بعض المهنيين "قد أكل الدهر

عليها وشرب، كما وأنها

من عضو في نقابة الصيادلة"

مطلع على أوضياع المسهنة

ضمنها أراء واقتراحات

تستحق الدراسة والمراجعة.

ننقابة الصيادلة الحالية عبارة

عن تألف بين ٣ فــئـــات :

يعد قوز قائمة السيد

حمدي الطباع في انتخابات

جمعية رجال الاعمال

الاردنيين ادلى مسؤواون في

الجمعية بتصريحات هامة

حول تجميد العلاقات ووقف

فقد صرح السيد حمد

"إن على آســـرائيل

إ ي الطباع المرشع لرئاسة

احترام المواثيق الدواية،

والالتسزام بالاتفساتسيسات

المبرمة مع السلطة الوطنية

الفلسطينيسة، ورقف

ألاستيطان ني الاراضي

العربية، وخامية القدس،

واضاف أن المسسارين

التطبيع مع اسرائيل:

الجمعية بمايلي:

لمدير الثقافة ومحافظ المنطقة (ونتيجة الضجة محملة مجموعة من الكتب في معرض الاحتجاجات الواسعة تراجعت

الوزارة عن هذا القرار). كما جرى منع إقامة

أصبحباب المستسودعيات،

والمسيسادلة، والمسوظفون من

المسادلة. وقد اخذت مصالحهم

تتنضارب، ولا يمكن للنشابة

الاستمرار في الدفاع عن

مصالحهم المتضارية هذم ديث

لا يجوز أن تجمع نقابة واحدة

امتحاب عمل، وعمال في نفس

فقانون مهنة المسيدلة

المعمول به حائياً تم وضعه منذ

مدة طويلة، كنانت الأيضناع

الغاصة بهذه المهنة تغتلف كليأ

عن الوضع الصالي من حيث :

١ - عدد الصيادلة ٢- عدد

الصيدليات ٢- عدد مصانع

الانوية ٤ - عدد مستودعات

وقف التطبيع وتجميد العلاتات مع اسرائيل

ألسسودي واللبناني عنصدان

رئيسيان في المعادلة. فلا

يمكن المديث عن سالم

شامل دون إعادة الجولان

والاراضي اللبنانيسة الى

كما صرح السيد عرني

السياكت بقيوله" ان هناك

توجها والتزاما عاما من تها

أعضاء الجمعية بتجميد

العلاقات مع اسرائيل ووقف

اي تطبيع اقتصادي معها،

وقال ان الجمعية تتسق مع

نظيراتها جمعيات رجال

الاممال المربية لايقاف

السيد في موضوع التطبيع

وتولي اهتسمسامسا بزيادة

التعانين مع رجال الاعمال

امتمايها،

مؤتمرين لمقارمة التطبيع مع والصحفى طلال سلمان رئيس استرائيل كنانت احتزاب تحرير صحيفة السفير المعارضة قد دعت الى عقده. اللبنانية وذلك المشاركة في إن هذه الوقائم تدل على أنه ندوة عن الإعلام في عمان. وفي في بلادنا ما زلنا نتخلص بعد منتصف اذار الماشي امندر تاسىلمى ميغانس قيلقد نُم وزير الثقافة السابق قراراً منع الاحكام العرفية والاستيداد بموجبه إقامة اية نشاطات بالرأي وبالقرار وبعدم تكريس ثقانية قبل الموافقة المسبقة "الحق في الاختلاف" كاساس

الذين يعسملون في الصسحف لممارسة حرية الرأى والتعيير. الحزبية من الانتساب الى نقابة كما أن المواطن الاردني لا المسمليين، ورغم الاجتماعات يستطيع الصمسول على العديدة التي جرت بينهم وبين المطومات الصحيحة والدقيقة الهديدشة الادارية لنقابة عن اخطر القضايا التي تمس المتحقيين لحل هذا الموشوع

مىيدلية.

الانوية ٥ - الـقــــوانـين

والتشريعات العالمية المتعلقة

وحول اللجنة الفنية: تقول

المذكرة، انه بموجب قانون

منزاولة المهنة الصالي، فيإن

النقيب يكون عضواً في اللجنة

الفنية، ويختار معه اثنين من

المسيادلة. وبالتالي فاللجنة

النبية اسبحت غير ننية...

فاللجنة الفنية يجب اختيارها

من بين نوي الخبرة في مساعة

النواء، وقوانين تسجيله. وفي

الدول المتقدمة يكون جميع

اعضاء اللجنة الفنية من نوي

الكفاءات المبيدلانية العلياء

والخبراء في مجال التشريع،

حمدي الطباع

الفلسطينيين لفك الهيمنة

الاسرائيلية على الاقتصاد

الفلسطيني وإعسادة هذا

الاقتصاد الى عمقه العربي

الذي يعتبر جزءاً لا يتجزآ

بصناعة النواء وتسجيله.

حياته، فهو لا يعرف بالضبط النسبة الحقيقية لمعدل البطالة. فاستمرار حجب الحقائق عن المواطن حول قضبايا هي من حقه، ومصالحه، أصبح يثير

وأيس مىيدلاني خبير في ادارة

كما أن هذه اللجنة، وبما

إن تسعير الدواء بالنسبة

استعر النواء الأصلي في دول

المنشأ يتم بشكل عشرائي

ويشقل كساهل المسواطن، ومن

الامثلة الحسية على ذلك

ستعبر مستجشب

بارستيامول ٥٠٠ ملغ ٣٠

قرمنًا هو ۲۲۰ فلسأ، وسيعر

مستحضر غلینبلامید ه ملغ ۲۰

قرمنًا هو ١,٢ دينار علماً بأن

تكلفسة النواء الاول هي ١١٠

فلسات، وتكلفة الدواء الثاني هي

۷۰ فلستًا وسنعسر دواء n

ketotefe الشــراب ۱۰۰

مل هو ه، دينا ركما ان سعر

مسعلق ۱۰۰ مل ۲۲٫۲۲ دینار

فلسنًا، وتكلفة الدواء الثاني هي

v.. Erythromycin

ملغ معلق الاردني ١,٠٨ دينار

نواء . ٢٠ ملغ مسعلق الاجتبي

٣،٦٣ دينار مع العلم ان تكلفة

النواء في الحالتين هي ٢٠ه

غلسنا. وهذا يمكن الشركة

الاجنبية من المسرف على

وهكذا لمسامت الدواء الذي

الترويج لمنتجاتها عند الاطباء

ويحرم الشركة الاردنية.

Erythromycin

ا بينما تكلّفة الدواء الاول مي ٢٧٠

٤٦٠ غلستار

یاء Amoxicillin

انها فنية، يجب ان لا تتدخل في

عملية تسعير الدواء.

المحقيين يحرم الصحقيين

الصحافة، إلى مناسبة اطاق مسرخة مدوية من اجلبنا اعلام يعبر عن شعير رحباا وتطلمات جمهور المبحلين اعادة النظر بموانين وتشريعات بعص

يستعمله المريض هوالاط

سعراً وليس الارخمر سعراً

بمستحضرات هذه الفركان

يتعكس سلبأ على المصائر

إن تسجيل مستمضران

الشركات الاجتبية بلنا

الجزء الأكبر منونت اللمة

القنينة ويؤخس تسجيل

مستحضرات أخرى، كما وإن

العسدد الكيسيس من ملاه

المستحضرات التي تطرعها

الشركات في السرق وبالس

الوقت في فترة زمنية تميرا

ويتم تسجيلها من تبل اللجنا

الفنية احيانا قبل ان ببدأ

انتاج الشركة لا يعطى أأراث

الكاني للتاكد من مملاحياتها

وتحمل المذكرة بعش

- القيميل بين عضوياً

– ويضيع مسواهسيات

- قسميل مسويةسونا

فاسفس فالمسمادة فيلقن

لعضس اللجنة الفنية من حبث

التحصيل العلمي والخبرة

التسمعيرة عن مهام اللجة

— تحديد اسس السعيرة

المتدامتي ضيم لهتينقش

مجموعة عوامل مثل ببعد

البيع للجمهور، سعر البيا

للمديدلي، ومناك الترامات

أخرى عبيدة تضمنتها

المذكرة

الاقتراحات التي نوردها كما

رتباتيتها.

اللجنة الفنية.

ونوعية الخبرة.

إن اغـــراق الســيق

وتعديل قانون نقابة المسطين إلا أن شيئاً من هذا لم يجر ومن المسلاحظ أن يورنقابا الصحفيين قد غاب بفكل ملحوظ عن مهمتها الاساسيا في الدفاع عن الصحليين بن كما وما زال قانون نقاية حرية الرأي والتعبير

يجب أن يتحولَ الثالفين أيار، اليسوم العنالمي لمررا

الى الأن لا يوجد اى دراسة علمية واقعية حول كيفية التطوير الاداري أو الامملاح

خبراء محليون اكنوا انه

كثر الحديث في الاونة

الاغيرة عن التطوير الأداري،

بالترمل الاداري والاصئلاح

الاداري الى اخر المعزونة.

اوضح احدث تقرير

قتصادي لمنظمة

الاسكوا أن مسديونية

الأردن الخسارجسيسة

ستنصل الى ٥٠٧ مليار

دولار خسلال السنتسين

المقبلتين بسبب بعض

لالتزاسات الاقتراضيية

لغسربيسين وبعض

الاطراف، فسي السوقيت

الذي بلغ فسيسه الدسن

الضارجي الاردني عنام

۱۹۹۵ (۲٬۲۱) ملدسستان

سسعض الداشنين

عن حسجم الزيادة او حستي

واللسار التقرير ال انخفاض قيمية الدير الخارجي للاردن في عام ١٩٩٦ نشيجة قسام نادي باريس باعبادة جسدولا ببعض هنده النديبون او قيامه يشطيها نهائيا. كما اشمار التقرير ال ان الاردن بحساجسة الي معدل نمو سنوي پيلغ في المستسوسط من ٧-٧ بالمسائنة كسحسد أدنخ لامتصساص قوة العسمل

وجهات نظر او اجتهادات. وعن ما يتردد اخيراً حول الحمولة الزائدة أو البطالة المقنعة الموجودة في الجهاز الحكومي. نوه مختصون انه لا

الاصلاح والتطوير الاداري

بين الضجة وافتقاد الرؤيا العلبية

الحديدة التي يقدر عددها ٠٠ الفا وتخلَّفيض بسبة

البطالة المقتمة في جهانها، الادارى ، فكل ما يطرح من واضافوا أن المكومة تتعامل مع هذه القضية بنرع الدعاية الانتخابية. فمتى كتابة هذه

التقاعد بنسب كبيرة رضمن هذا

السياق علينا التلكيد على

شرورة تحفيز القطاع الخاص

وخصوصاً اقامة المصانع التي

تستفدم كتالة عمالية. وعادة

ترويج العمالة الاردنية في الدول

العربية، شامعة أن العامل

الاردنى ومن خسلال العسقسود

رقع عــــــــــــــرات

يوجد لدى الحكومة اي دراسة مديونية الاردن

لم يعسنساد المسواطن السنمناع عن المسرورة والايمان بالقيم الاقتصادية

شيء من هذا القبيل . ومسع الستسطسورات التكترارجية الهائلة التي حصلت في العالم منذ مطلم هذا القرن امبيح العالم قرية مىغىرة كما يقال.

أمام هذا الوضيع الجديد والناشيء على مجتمعنا بدات تتخلل بين مسفوف قبيم اقتصادية تحاول محارية اي نشاطات مىناعية محلية.

رمع ذلك بدأت تظهـــر مناعات في الاردن اخدات

أسفى مطلع الشمسانينات ظهرت مناعة الثلاميان المنزلية ، التي امسيع عددها وتغطى هذه الصناعيات

التي تدعم المبناعـــات المحلية فالمراطن اعتاد على السطور لم نستمع لا من وزير السماع عن قيم اجتماعية مختص او غیر مختص این هی مسواطن التسرهل؟ سسواء على مستوردة، أو غزو ثقافي أو مستوى الوزارات او المناطق الجغرافية. المطلوب لمواجهة هذه الازمة الخانقة التي يتعرض لها المواطن بالدرجة الإساس. هو تشكيل فريق عمل متخصص لدراسة هذه الظاهرة وتقديم توصيته الى الجهات المعنية في الحكومة، بعيداً عن الاملاءات المسبقة التي تحاول ان تفرضها بعض الجهات، كالاستغناء عن المسوظفيين أو الاحبالات على

مرتمأ متقدمأ بين الصناعات المحلية يشكلت لفتيران قريبة سرقأ مهمأ للعمالة

### الاربعة السابقة اثبتت كفاء في الاربن خمس مصائع. عالية في البلاد التي عمل بها.

رهى مساحية المصلحة

وتقدير الرأى الأخر، وإعطائه حيراً في وسائل اعلامنا، وعرضه على [ الشعب دون أي وجل أو خوف منه لأن الرأي الأخر موجود في المجتمع ولا تستطيع كل المحاولات لخفائه وللسمه. والمل تجربة كتابة التاريخ وخصوصاً التاريخ العربي درساً لنا هذه الايام لتلافي ما اقترفه هذا العلم من اخطاء وهقوات بحق

إن أجيالنا الماضرة تقرأ تاريخنا على مر العمس وكاته سرد

من هذه الرؤية ومن الصرص على تسجيل كل ما يزخر به مجتمعنا من قيم، ومثل، واجتهادات تغطى كل ما تفرزه مجتمعاتنا، وتتممل فيه مساهمتنا في اغناء هممارة، ومرنية معوينا، ومبدعينا، فانه لا بد أن نغير وبشكل جنري موقفنا من

وأستنادا أأى هذا المقهوم الذي سبقتنا اليه الشعوب التي سحت الديمقراطيه كمنهج للحياة متكامل نتقدم بانتراح محدد الى المسرواين الذين يملكون "ألمل والريط" في بلننا، ان يفتموا أجهزه الاعلام الرسمية "أعلام النولة"، وليس "أعلام الحكومة" لجميع الأراء ليتعرف طيها الجمهور، وتعطيه هن، اي الجمهورحق الحكم طي هذه الآراء، وتكف عن جعل كل من يأتي الى سدة رئاسة الوزارة ومجلس الوزراء حق الحكم على الأراء المختلفة والبت فيما

فلنعطى المواطن العادى، ونحترم مقدرته ومستواه ليقرر بنفسه اي مَّذه الافكار والأراء مي الأفضل والاحسن والمقيدة

## تشويله المقائق في الرمة الملاظك ව්යුථ්(ගුප්)ල ලවනුජි( එයුද්

(ازمة المياه) بين عمان وتل بيب ولاخفاء حقيقة اسباب

الانفسراج في العسلاقسات مع الفلسطينيين، لذلك افتعل هذه الازمية، وهدفيه احسراز مكاسب عينية في قضية المياه رغيرها، فان لم ينجح، يكون حقق المزيد من النقاط في علاقاته مع مصدر والعالم

هي ألتي تقود الخط المناوئ العربي".

على أثر انفجار الازمة لاسرائيل في العالم العربي

رضــاها عن اي تقــدم في المسلاقسات الاردنيسة الاسترائيلية لذلك تمارس ضغطا على التيادة الاردنية حتى توقسفها وتحياول التخريب على اية علاقات تقيمها اسرائيل مع طرف وأتهم المصندر الاردني العهد الاريني الامير حسن بن بمحاولة ابتزاز اسرائيل وتال ان الاردن يعرف اننا نعيش فی عزلة نولیة، ویری بوادر

البطالة.

اليس، فيهي لا تخفي عدم

الإزمـــة من الجـــانب الاسترائيلي، اتهم متصند اسرائیلی مسؤول فی مکتب رئيس الوزراء الاسسرائيلي القيادة المصرية بمسؤولية تفجير الازمة في العلاقات بين الاردن واسرائيل، والتي ادت الى الفاء لقاء تتنياهو مع ولي

فأتجساهل المستعسسين الاسترائيلي الاستيساب العوضوعية للخيلاف مع الإردن وهو يتسعلق بالاتفساق الثنائي بين البلدين حسول توزيع المياه وادعى ان هذه الازمة سياسية، وأن مصر لكف ورابعا. وقال: "ان مصر

برقية الى نولة رئيس الوزراء بواسطة وزير النقل يشرحون فيها الظلم الذي وقع طيهم

اللجنة التي يضعت الاسس،

نتيجة تأجير الشقق في مشروع السكن التابع الي المؤسسة، واعتبروا ان الترار الذي مندر بهذا الخمنوس مجحف بحق تطاع كبير من موظفي مؤسسة الموانيء، وأسالوا ان تأجيس الشسقق القاطنين فيها بعد انتهاء حُدماتهم بالتقاعد أو الوفاة، يخالف الهدف من انشاء هذا الاسكان، ملمساً بانه سكن وظيفي، يختص بالوظيفة، وليس للشخص شاغير الوظيفة ، وإن القرار الذي اتخذ كان لارضاء فئة متنفذة فى هذه المؤسسة (بهنها

# اسكان مؤسسة الموانىء

المستخدمين والموظفين في مؤسسة الموانيء في العقبة وقد جاء في البرقية ما دولية رئييس البوزراء

اننا نناشب بالتكم انصافنا ومساواتنا بزملائنا القاطنين بهذه الشقق، علماً بأن البعض منا قد تجاوزت خدمته ١٥ عاماً، ولم يحصل على اي سكن وظيـــفي لان السكن في هذه المؤسسة من الاصل لم يوزع بطريقـــة سليمة لكن حسب الاهواء والمحسوبيات، لذا ترجس العبدالة ورفع المبعباناة من كاهل العساملين يهسده المؤسسة ، لأن قضية السكن من القضايا المهمة التي تزرقنا في حياتنا اليومية، وما

يفيد الناس وييقى في الارش. نواجه من ارتفاع في اجور السكن في العقبة".

## الرأى الأخر ومجال التعبير منه

العند ( ۱۰۰ ) محليات ( ۱۰۰ محليات محليات

الاحيان ليبيا وبعض بول

تواجبه مبناعية الثيلاجيات

المنزلية عندنا هي الجمارك،

فتميل الجمارك على المواد

الاولية ما بين ٤٠ - ٥٠٪ ني

حنال طرمتها في السنوق

المسحلي ، وهذه التسبيلة

المرتضعة ترفع في تكلفة

الانتاج مما يجعلها تصل

للمستهلك بأسمار مرتفعة

نسبيأ قياسأ لتدنى قدرة

المواطن الشرائية، والمعوق

الثاني ان هذه المصانع تقع

في منينة سماب السناعية

حيث أن هذه المدينة التي

الشائت من اجل خدمة

المساعيين ما زالت تتعش في

تقديم الخدمات الاساسية

لهذه المميانع كالاتصالان

عالوجع

ومن أهم المعوقات التي

المغرب العربي.

صناعاتينا المعلية

والتمسديات الراهنسة

٨٠٪ من حاجـة السـوق

المحلى علماً ان لها القدرة

على تغطية كافة احتياجات

غـيـر ان مناك بعض

المعوقات التي تقف حائلاً

امام انجاز هذه المهمة لتلك

المتناعات، فالمهندس يسام

عمر يؤكد انه ما زال بعض

المواطنين يعشقون ان

المناعة الاجتبية مي

الافضيل والاكثر جودة، علماً

بأن مناعاتنا المتواجدة في

الاردن البستت كسفساءاتها

وجسودتها، بدليل ان هذه

الميناعيات استطاعت ان

تفتح لها اسواقاً في بلاد

سبقتنا في هذا المضمار.

واضاف ان مصانعنا تصدر

ألى العديد من النول العربية

كالسعردية واليمن ولبذان

والامسسارات وفي بعش

السرق.

اذا كنا حريصين على الحفاظ وتطوير ۾ امين سالم النهج الديمقراطي في بلابنا وإذا كانت الديمةراطية نهج حياة، رأيس ديكوراً التباهي، فإن احد أهم اركان الديمقراطية الدّي لا بد أن نحرص عليه منَّ الحفاظ على احترامُ

الموضيعية في هذا المجال

رتيب لحياة المسؤولين والمتنفذين في الحقب المتماتبه، اما احوال الناس، همومهم، الشباههم، اقكارُهم، تظرتهم لما يجري في مجتمعاتهم فهي الجانب الذي جرى التمتيم عليه واهماله، وتعتاج نا اليوم ألى التفتيش التقيق، والمتابعة المضنية لكي نتعرف عليه، وفي كثير من الاحيان يسدل النسيان عليه وتحرم الاجيال من الاطلاع عليه، وتكون الخسارة فانحة في عدم وصوله اليها, وإلى الباحثين العلمانين الذين لايتاح لهم عرض مسيرة تلك المجتمعات عبمضتمال تنيابتماا المقالقس كفلتضماا الهنيجات

أ الرأى الاخر في بلاينا.

لتقدم وازدهار شمينا وبلدنا.

(الجزء الاول) جاء في المادة ٦ من قانون

الاحوال الشخصية تعريفا الزراج بأنه: مبثاق شرعي بين رجل وامسرأة يحل كل متهمما الكخر شرعا يرتبعلي كلمتهما حقوقاً وراجبات على اساس من التفاهم وحسن المعاشرة وغايته أنشاء اسرة وايجاد

تأسروط الكفاءة

جاء في المادة ٢٠ ـ يشترط أس انهم الزواج ان يكون الرجل كفَّوَّا للمرأة في المال وهي ان يكون الزوج تبادرا على المهد المعجل ونفقة الزوجة وتراعى الكفاحة عند العقد فباذا زالت بعده فلا يؤثر ذلك في الزواج. شروط اهلية الزواج

المادة ٥- يشترط في الملية الزواج ان يكون الخاطب والمخطوبة عاقلين وان يتم الخاطب السائسة مشرة وانتتم المخطوبة الخامسة عشرة من

شروط الزوجين جاء في المادة ١/٤٢ من المِنشروع وقى العادة ١/١٩ من المسانون، تستطيع المساة ان تشترط على:

- أن لا يخرجها من بلدها. - ان لا يتزوج عليها

– ان يسكنها في بلد معين – ان تمسل خسارج سکن

١- كسان مذا الشسرط منحيحا وملزما فان لم يف به الزوج فسسخ العشد يطلب من الزوجة واها الحق بمطالبته بسائر حقرقها الزيجية

٧- وجاء في المادة ٢/٤٢ من المشروع رأتي العادة ٢/١٩

~ إذا أشترط الزوج على رُوجِته شرطا تتحقق له به مصلحة غير محظورة شرعا ولا يمس حق الغير كان يشتهط: ان تسكن معه في الباد

الذي يعمل نيه • أن لا تعمل خارج البيت ٣- هذا الشرط متميح ران م تف به الزوجة فسنم النكاح بطلب من الزوج واعسفي من مهرها العؤجل ومن نفقة عدتها، إن كان القسخ بعد الدخول. ومن

الدخول، وأن قبضت شيئًا من المهر ردته. ٤- مادة ٢٤ اذا اشتريات الزوجة على زوجها أن يجمل أمرها بيدها تطلق نقسها اذا شاحت فطللت تفسها يكرن هذا الطلاق بائنا بينونة مسفرى ان لم يسبقه طلقتان ويمكنها ان

تسجل الطلاق. ه-اذا اشترطت الزيجة على تعجها أن يعقع لها مبلغا معيناً اذا طلقها تمسيها كبان مذا الشرط منحيحا بملزما.

من أثار الزواج/ المهر • إعداد المحامية دعد معاذ

المبهر هو توعان مسمى ويعتبر من المسوغات المشروعة يسميه الطرفان اومهر المثلمثل لخروجها من المنزل ايذاء الزرج أقرانها من أقارب أبيها أو لها بالضرب ال سوء المعاشرة. مادة ٧١ مشروع- النفقة المادة ٢٤- إذا وقع العقد تكرن معجلة بالتعجيل اذا

منحيحا ازم به للزرجة على حدثت وفاة او طلاق بعد استيفاء الزوج المهر والنفقة ويثبت بينهما الزوجة لها فعلا يجموز حق التوارث. استردادها. مادة ٣٧- على الزيجة بعد مادة ۷۱ منشروع- اذا

قبض مهرها المعجل الطاعة امستنع الزوج المساخسر عن والاقامة في مسكن زرجها الانفساق على زوجستسه وطلبت الشرعى والانتقال معه الى اية الزوجة النفقة يقدر القاشي جبهية أرادها الزوج والوخارج نشقتها على اساس شهري المملكة بشرط ان يكون مأمونا اعتيارا من يوم الطلب. عليها. وإذا امتنعت عن الطاعة مادة ٨٠ قانون- هناك نفقة يسقط حقها في الافقة.

مي الفرقة التي جات من قبل

مَادة ٤٤ – إذا لم يسم المهر

لمى العقد او تزوجها على انه لا

مهر لها او سمي المهر وكانت

التسمية فاسدة يلَّزم مهر المثل.

النفقة الزوجية

مشروع - تشمل نفقة الزيجة

الطعيبام والكسيبوة والسكن

والمعالجة اثناء المرض وخدمة

الزوجة التي يكون لامشالها

مادة ٢٩ مشروع-- تقدر نفقة

الزوجة بحسب حال الزوج يسرا

او مسسرا ویجوز زیادتها او

المادة ١٧ قانون- تجب

النفقة للزوجة على الزوج واو مع

أختلاف الدين في حين العقد

المسحيحج راد كانت مقيمة في

بيت املها آلا لذا طالبها بالنظة

حق الامتناع من مدم دمع الزوي

لها منهرها المتعنيل أوعدم

للزوجة التي تعمل خارج البيت

مادة ۱۸ قانون- لا نفقة

مادة ٧٧ مضروع -- تؤكد هذا

مسادة ۱۸ مستشسروح- اذا

نشزت الزوجة فلا نفقة لها مدة

النضور والناشر عي التي تترك

بيت الزيجية بلا مسوغ شرمي.

تهيئته مسكنا شرعيا لها.

بنون موافقة الزوج.

انقاميها تبعا لحالة الزرج.

مادة ٦٦ قانون/ مادة ٥٥

العدة رهى كنفقة الزوجية ويحكم مادة ٤٨ مشروع- اذا وتع بها من تاريخ وجوب العدة اذا لم الانستراق بطلب من الزوجسة يكن المطلقة نفقة زيجية بسبب وجود عيب او علة ني مفروضة فاذا كان لها نفقة فانها الزوج أوطلب الولى التفريق تمتد الى انتهاء العدة على ان لا سبب عدم الكفاءة وكان ذلك قبل تزيد مسدة العسدة عن سنة الدخول والخلوة المسحيحة والمطلقة المطالبة يها عند يسقط المهر كله. تبليفها وثيقة الطلاق مادة ٥٠- الفرقة التي يجب

مادة ٨١- ليس للمطلقة في نيها نصف المهر المسمى نشبوزها نفقة عدة، اذن لقدّ برقوعها قبل النشول- والخلوة اعطى الشرع حق النفسقية المستعجلة حيث يقرر القاضي الزوج سراء كان طلاتا او نسخا النفقة الزوجة حال الطلب وفي

الديمة راطية المقة تتأتى من خلال تصمل الجميع حبريدة الجساميير لمسسروايساتهم في صنم ترحب بملاحظات القراء القرارات التي تخدم الوطن والقارئات وباي اقتراحات لتبعديل فييما يضيمن المساواة التامة بين الرجل

تفتتح في مديرية الإرشاد

والإعسسسلام الزراعي ني

١٩٩٧/٥/١٧ نورة قطرية

حليمة حمول تعمريز بور

وحول اهداف النورة تنال

التنظيمات النسوية في التنمية

الريفية" تستمر سنة ايّام.

الدكتور عبد العميد الكاير مدير المكتب الاقليمي للمنظمة

المربية التنمية الزرامية ني

صمسان "ان من اهم الاهداف

مساعدة التظيمات النسوية

العاملة في مجال التنمية

الاجتماعية والاقتصابية على

القيام بنور اكبر في مجال

التنمية الرينية واحمها لتمكينها

من قبيبادة العبمل النسبوي

والاشسراف عليسه وتدريب

القيادات النسوية الشعبية

على وبنيائل وسيل الاستفادة

من التنظيمات الشعبية في

د. الكايد : تعظيم مساهمة

المرأة بالتنمية الريفية

واستكملت غعاليات اليوم الشاني من الندرة بمسركسز الجمعية في بلدة الربة بالكرك

د. عبد اليحميد الكايد

تنمية وتطوير المجتمعات

كما ستفتتع في نفس

الواقت بالمركز الوطني أأبحوث

الزراعية ونقل التكنواوجيا دورة

قومية حول الداعة القمع

والشعير المقاوم للجفاف

والملوحة والامراض تنظمها

وزارة الزراعية بالتسعياون مع

المسركسز النولي لدراسسات

المناطق الجانية والاراضيي

القاحلة "اكساد".

كما تحدثت النائب تبجان

فيصل عن الديمقراطية

والمستسساركية وبينت أن

تحدثت السيدة املى نفاح رئيسة الجمعية عن تاريخ المركة النسائية في الاردن، مستعرضة مراحل تطور هذه الحركة وما حققته من نجاحات على المسعد كافة، واكدت ان الحاجة قائمة لمزيد من الانجاز لضدمة المرأة وخدمان مشاركتها الفاعلة ني مسيرة الحياة الاردنية بشكل

القرار" واستمرت فعالياتها

وقى حيقل الافتتاح

وتحدث المحامي رقيق الصناح وتحدث النائب الدكتور نزيه عمارين عن التجربة البرلمانية الاردنية واثرها في

الحياة المامة في البائد، مؤكداً على الدور الذيّ نهضت يه المرأة الاردنية بهذا الصدد تأثبة بمشاركة في العملية الانتخابية بمختلف مراحلها.

وقد جرى تجسيد هذا التوجه في الانتخابات البرامانياني

الاردني في احداث تغيير على تركيبة المجلس النيابي المقبل أن محاولات فرش الاسلوب القديم وتعديد العمل فيه لاريع سنواه جنيدة اسام كل التغييرات التي تحدث في العالم يثل على عنط السلطة وتخوفها من النتائج المتوقعة للانتخابات أواهيا أأتهم حسب قوانين وانظمة اكثر ويمقراطية واكثر نزاهة المناب

نفوة شي الكرك نظمت جمعية النساء العسرييسات في الاردن دورة بمدينة الكرك بعنوان وممول المرأة الاردنية لموقع اتشاذ

والمساور المحدد ( ١٠٠ )

وسول المرأة الاردنية لموتع اتغاد الترار

عن قسانون الانتخساب الاربن بصفعور جمع من سيدات المسحسافظة وذلك على مسدار وتعديلاته، وفي العلمية المانياً جلستين تحدث في اولهما تحدثت السيدة عبله ابرطباءن الدكتور امين العضايلة عن يرامج الاحسزاب الاربنية النظام السياسي في الاردن والدكستور علي مسنسايلان مهارات القبادي

## المرأة والبرلمان هگورة البجالي.. والكوتا

يزداد الاهتمام على نطاق العالم باعطاء المرأة بررأ اكبر أرا المشاركة بصنع القرار، وتزداد المطالبة باعطائها دورا سياسا واجتماعياً ها علاً، لما يعود ذلك من فائدة على تطور المجتمعات

يريطانيا، حيث رشح حزب العمال البريطاني عدداً كبيراً من الساء ني قوائمه الانتخابية. وقد ارجع العديد منَّ المطلبن السياسين لنتائج الانتخابات هناك، والفوز الكبير الذي حققه حزب المال أ لترشيحه عدداً كبيراً من النساء، اللواتي نجحن في احتلال ١٠١ مقاعد في البرامان الجديد من كل الاحزاب، وتبوع ٧ نساء منائب

ان هذا المنهج ينطبق على بلدان اخرى وسينطبق اكثر ني

اما في الاردن فقد جرى اهتمام سابق بهذه القضية ولد ومله هذا الاهتمام الى حد ان عدداً من المسؤولين طالبوا بمشاركا الأرا مَاعلية للمرأة في الانتخابات القادمة، وتحدثها عن امطاء الرأة أ فرص افضل من خلال استحداث "كوتا" للنساء في هذه الانتفاباه إ الجديدة. لصعوبة منافسة المرأة للرجل في الظروف التي مازاله إ تشكل عائقاً لتقديم المراة في هذا المجال.

وفجأة اختفى هذا الاهتمام بهذه القضية الهامة، وخرجت علما تصريحات المسؤولين تقول "القديم على قدمه" وإن قضية "الكانا" مستبعدة، وتركز اهتمام المسرواين على بذل الجهد والتخليط فدراسة الوسائل والطرق التي تؤمن مجيء غالبية كبيرة ال الاشخاص المضمون ولاجم للحكومة.

ويبدى أن النية تتجه لاغلاق باب اي تعديلات تفر بالاتلام مترخاء والمرتب لها لكي تأتي بمجلس جديد، مضمون الكانع. فلم توضع على الرف تَضية توسيم مشاركة المراة فقط، بالات الناخب الذي هو. ١٩ سنة بدل ما هو متعارف طيه بولياً ١٨ سنة إ وتوسيع النوائر الانتخابية، وزيادة عند المجلس القائم ، وفيره من أ المطالب التي تجمع عليها الجماهير والقوى السياسية في البلاء إن شعار.. ابقاء القديم على قدمه فيما يخص قائن الإنتابات ونظامه، والاصرار على أن تجرى الانتخابات الجديدة حسب الله المنون الواهد "سيء المنيت" يشير الى التخوف من أرابة النافيا

من هنا Radio og komi

۱۲ – ۳۱ ایار ۱۹۹۷

لجسات الاجسهسزة الامنيسة الى اسلون القسمع في التسعسامل مع الصسحسفى والكاتب البسارز أسهند الريماوي بهدف التخويف واسكات الصنوت الوملتي، فقد تم استدعاؤه ومباشرة المسرب المبرح دون استجواب او توجيه تهمة او هتى اعطاء سبب لهذا الاعتداء

ومن المؤسف ان يتزامن هذا الاعتداء غير المبزر وغير المسبوق ضد شخصية وطنية معارضة ورئيس تحرير صحيفة المجد الإسبوعية وكاتب غمود في صحيفة الراي مع الاحتفال العالمي الذي تنظمه اليونسكو من اجل حرية

الصحافة وحرية الصنصفيين في الثالث من أيار من كل عام ا التنبيه للمشاطر التي يتعرض لها الصبحفيون اثناء قيامهم أ يواجباتهم، من قبل السلطات العرفية واجهزة القمع ويعض الجماعات الإضوائية المتطرقة: الهدف من وراء هذه الموجه العدوانية تمرير رسالة إلى

كل المعارضية الاردندية للحند من تقناطاتها وكتاباتها ضيد الإجراءات المكومية غير القانونية والانتهاكات المتوالية للنهج السمقر إملى. ومِن المعلوم إنَّهُ قد سيق و إن منعت صحيفة المجدِّ من الدُّورْبِع في الدول العربية المجاوِّرة. لكن مثل هذه الإساليب القمعيَّة قد ارتدت التي شمر امتحابها لأن المتحقر الجريءُ قد كشف ملابسات ما جرى معه بالتفصيل وابلغً المنقأت المنجفنة مثل نقابة الصحفيين، لفضح مثل هذه ا الممارسات التي اقل ما يقال عنها انها انتهاك فاشبح لحقوق الانسان ولحرية الصبحقيين ومؤشر على النجاء الحكومة في التعامل مع المعارضة عثنية التحضير للانتخابات النيابية

قاللجوم الى مثل هذه الإساليب، اساليب الجقية العرفية لا يدل على أن الدين يمارسونها هم في مواقع قوية وواثقون من القسهم، بل على العكس من ذلك أنهم في اضعف صالاتهم، واكثرها خوقاً من جماهير شعبهم

يوم من أجل ثلاثمائة وخمسة وستين يوما لعرية الصعائة طرأ من انخفاض نسبي على رسالة من المدير العام عارمة تعرب تلقائيا ويطرق سلمية للبسونسكو فسيسديريكو عن احتجاجها على مثل هذه هذا العدد وغيره من العوامل انما يضفى على أفاق مايوريمناسية اليوم الهيمنة من قبل الدولة. المستقبل طابعاً قاتماً للغابة. العالمي لحرية الصحافة ذك أنه ينبغى الا نغفل ظواهر (۲ ایار ۱۹۹۷)

الثالث من ايار . . اليوم العالمي لحرية الصعافة

في هذا اليوم الثالث من جديدة معنية يتمثل اصدها واكثرها اثارة للقلق في أعمال ايار، تحتفل باليس العالمي لحرية المحافة، وذلك في وقت تتعرض فيه حرية التعبير لانتهاكات مستمرة. فخلال عام ١٩٩٦ ايضا تعرض منحنيين ومصورون وغيرهم من مهنيي سبائل الاعلام لاساليب التهديد والمخسايقة. وقيد اعتبقل الكثيرون منهم بصورة تعسفية أو احتجزوا او تعرضوا لتبهديدات تناولت شخمسهم وحسيساتهم، وفي الكشيس من البلدان، انتهك الحق في حرية التعبير نتيجة لاجراءات الرقابة

والمسمسادرة والقسميل من

الخدمسة، وأي عسام ١٩٩٦،

سجلت المنظمات غير الحكومية

التي تسهر في كافية أنصاء

المالَّم على حريةً المتحافة، ما

بين أربعين وخمسين حالة راح

فيها منحفيون وغيرهم من

مهنيى وسائل الاعلام ضحية

الكِنْتُونُ الْأَدَاءِ ممارسة مهامهم.

وائن كان عدد الضحايا اكثر

ارتفاعاً في عام ١٩٩٥، فان ما

العنف التي يتحسرش لها الصحفيون على يد المتاجرين بالمسخسدرات وعسمسايات المجسرمين وغبيبرها من المنظمات الاجرامية، أو من جانب جمامات تنادي بانكار سياسية أرينية متطرنة وتنائمة على التعسب. ومن دواعى أسفنا كذلك محاولة بعض المكرمات الهيمنة على وسائل الاملام والنيل بالتالي من تعديبة مصاير المعليمات. ومن جههة أخسري فهمن بواعي اغتباطنا ما نشاهده من حشود

ينهض عليها هذا الصانب من جوانب اليمقراطية. ويتضافر

ان المتجافة الحرة شرط لا بدمنه لتحقيق الديمقر املية . وكل تراجع في حرية الصحافة إنما هو بمثاية تقهقر للديمقراطية ذاتها . وفي هذا اليهم الثالث من ا شـــهــــر آيار ١٩٩٧، امــاود التلكيد على التزام اليونسكو بالارد عن هذه الحسرية وعن التعددية في انحاء العالم كافة. وسوف تواميل دعمتا لمهنيي وسائل الاعلام وستيحث معهم عن كانة السبل الكنيلة بضمان مراعاة أفضل للمبادىء التي

արտուտարաարան ( ۱۰۰ ) հարտուտարաարան - حقوق اختمان

جهود الجميع ويعبرن الدول الامضاء في اليونسكو ودعمهاء سرف يكال علمنا بالنجاح،

### اليهم الطلعى لصرية الصطانة

قام المؤتمر العام لليونسكو هام ١٩٩١ يتقديم توصية الى الجمعية العامة للامم المتحدة بأعتماد يوم الثالث من ايار يوماً عالَمياً لَحرية الصحالَة. فاصبح هذا اليوم المناسبة التي يحتقى بها في العالم اجمع بالمبادىء الاساسية لحرية الصحافة. وهذا البيومُ الذي ينصبانفُ الذَّكبري السنويةُ لـ 'إعبالان ويندهوك'، هو مناسبة لإغلام الجمهور بالإنتهاكات التي تتعرض لها حرية الصمافة وتذكيره بان الصحافيين يتعرضون للسجن والموت لصيباناً من اجل تزويد كل السخص بزاده اليتومي من الأخسبار

من النوم في استنجوات حندرة أن ذلك بشكل تعذيب وأعلنت اللجنة التي تضا الخبرة خيبراء محسدث المبز للردها كساعات لحقوق لأنتفسان أن أشبالليد اسبرائيل ن الإستنجوات تنتهك اللياقي ١٩٨١ لمناهضة التعذيب الذي سادقت عليه الدولة العبرية. والمسارت الى أن الساليد بدوديد في اسرائيل بلغت جد خلهديد بالمقتل واعربت عن لقها من قرار للمحكمة العلبا (سيسر البيلايسة في مسجيسا مثخدام التعريث بعتبر يَّه بيناعد في استعرار مثل هذه عمارسات واضفاء المشرعية

أرفعت لجبنة مناهضت

لنتعبذبك الذعابعية للإمع

لمتحدة اسرائيل الى التوقف

ورأعن البنتخيرام استالبد

غضل الهز العنيف والحرمان

### انتهاكات مرية العجائة خلال طم ۱۹۹۱

التبادل النولى لحرية التعبير وترقيفت اليسوم احسدي المسحف عن المستور ،،، النقل مسحاقي البسون... اشطرت لحدى وسنائل الاعلام الى الاقضال بعدما اتهكت من جراء المصادرات المتكررة... تيود جديدة على الجرائم الارمابية. المتحافة في...ه انها أطورلة تلك اللائحة اليرمية لانتهاكات حملات حرية المتحافة، التي يتأدمها،

(ایلکس)، الذی یجمع هذا الذوع من الاخسيسار من ممثلف انحاء العالم. يسجل 'إيفكس' سنوبأ بمعدل ١٥٠٠ انتهاك لحرية المنحافة. بدءاً من الرقساية ومسولاً الى "البسريد الالكتسريني" للنظالم

# إيفكس

في كل مرة يتعرض فيها مسعافي لأى توح من الاعديد والشنفوط او السيون، وفي كل مبرة يتم التنبيبه الى حالة انتهاك لحرية المعماقة في اي مكان في العسالم، فسأن المنظمان المنفسرية تحت أواء إيفكس، تبدأ بالتحرك مُند ما هميل. وذلك عبر توجيه ربسائل الي الحكومات، وإحسدار بيسائات الادانة أو

### ورشة عمل البرنامج الاوروبي المتوسطي تعرب من خشيتها من "موت اعلان برشلونة" بسبب التمنت الاسرانيلي

تتبائج هذا الحبوار وحندها

المؤتمر في حال حضور أية

أهسرب المستثماركيون في طینه سبع ومشرین دولة فر ورشة العمل الاولى للبيرنامج تشرين الثانى ١٩٩٥ والدامى الابرويي المتوسطي لمقوق الى تعزيز الديمقراطية وحقرق الانسان التي مقنت لمّي القاهرة الانسان. في التفرة ما بين ٢ - ١٠ ايار الجاري ونظمتها الفيدرالية النوايسة لعسلوق الانسسان عن خشيتهم ان يؤدي استمرار التعنت الاسرائيلي تجاء حقوق الانسسان الفلسطيني الى موت

أمانن برشلونة الذي مسادقت

ونصأ المشباركيون في الترصيات التى خرجت بها الوريثية التي تاتي في اطار البرنامج الاوروبى المتوسطى لحقوق الانسان الى قيام حوار

ىيمسوقسراطى جساد بين دول

الشمال والجنوب مؤكدين بأن

الانسان نطياً. المؤتمر وانهم سيقاطعون

ولم توجبه الدعسوة الى منظمة اسرائيلية لصقوق الانسان وذلك بسبب مطالبة ممثلي المنظمات العربية عدم تمثيل اسرائيل في هذا

القادرة على ارساء دعائم نظام النفاع عن حقوق الانسان لم عالمي جديد يمترم حقوق تعترض على عمليات الاستيطان الاسسرائيليسة في الاراضي الفلسطينية وأم تعلق بكلمة على قرار محكمة العدل الاسرائيلية التى اجسسانت للسلطات

ضارون عاس<sup>ق</sup>

الاسرائيلية استخدام التعذيب الفيسالية النواية لمقرق خب المناخطين القسطينيين المبعب تتقلين في المسجسون

الاسرائيلية وهو ما ادانته لجنة منظمة اسرائيلية خميوسياً ان منامضة التمذيب التابعة للابم يعض هذه المنظمات التي تدعى

المتحدة الاسبوع الماشيي. رتبال الدكتس سليسان منويس رئيس الجمعية الاربنية لحقيق الانسان الذي ترأس احدى جلسات الورقية فر تصريح لـ "الزأي" أن أهمية هذاً اللقاء تكمن في تعزيز التعاون والمسمل المستشكرك في اطار

القيام بحملات تعبئة.

المكام الجند من العمال بيروقراطيين.. لقد حدد ماركس هذه الإجراءات يوضوح وتقصيل.. فحدد ثلاثة شروط يتعين توافرها في المنبوبين الذي يجرى انتمابهم للقيادة:.

١- للجماهير حق الانتخاب، ولها في نفس الوقت حق سحب الثقة من المندوبين في أي رقت.

٢- المندوب المنتخب لايزيد أجرد بأي حال عن أجر العامل

٣ - بحيث يصبح الجميع بيروقراطيين، لبعض الوقت، ومن دُ لا يستطيع أحد أن يصبح بيروقراطياً بشكل دائم وفعلى. ويمضى لينين قائلاً وإن الجماهير لا تمارس سلطتها بالانتخاب فحسب وإنما بالحكم المياشر، سوف يكون الجميع حكاماً، ومن ثم

كانت هذه هي الشروط الثلاثة الضرورية التي حددها ماركس وتمسك بها لينين في بداية الحكم السوفيتي فماَّذا تبقي من هذه

سوف يعتادون على آلا يحكمهم أحده.

أولاً:حق سمب الثقة.. طبق هذا الحق في نطاق شبق للغاية في القاعد تفحسب، ولكن لم يحدث ولم يتجاسر أحد أن يسحب الثقة من القيادة، بل أن القيادة قد عملت على أن تكرس وجودها الدائم الذي لا يزول إلا بالموت، أن عبر مؤامرات القمة..

### التحالف الروسي

قيام تحالف حقيقي بينهما ضد الولايات المتحدة. الا أن ما يخيف القوى الوملنية والتقدمية في روسيا وفي مقدمتها الحزب الشيوعي الروسي، هو الرئيس يلتسن نفسه الذي يرجح انه يسم على مثل هذا التحالف مع المبين كورقة تكتيكية للضغط في مفاوضاته على الولايات المتحدة، وأيس كعملية استراتيجية في مواجهة الولايات المتحدة.

قَصْلاً عن كون تاريخ يلتسن السياسي يظهر بان هدفه من مثل هذا التحالف هو تصفية المعارضة الداخلية لنهجه الذي يعتمد على التمناد السوق والتبعية للغرب، وقتح شهية الشرائح الراسمالية لنهب تروات روسيا واتعاب ومجهودات الشعب الروسي.

ويجدر بنا القاء نظرة سريعة على حرب الشيشان لتفهم كيف استغل بلتسن الجنرال لبيد لايقاف الحرب ليرتد سريعاً على لبيد ويحرقه ويجير مكاسب أنهاء حرب الشيشان لحملة يلتسن في

من هنا تبَّرِدُ أهمية تحالف كل القرى الوطنية والتقدمية في روسيا المنفط على الرئيس يلتسن ليستمر في احترام اتفاقياته مع المبين وأكي يتحول التمالف مع المبين من تحالف تكتيكي يمب لمصلَّمة يلتَّسنَ الذاتية، إلى تحاَّلَف استراتيجي يصب في مصلحة كل من روسيا والصين في مواجهة الولايات المتحدة وعجرفتها

#### جلدنا وجلدكم

كان ثائثاً ولا يعلم احد ما احميح ترتيبه الآن، وبينها الحكومة الاربنية، أن بنوة سنة رسبعين عاماً من قبلها، يمكن أن تصبح لاغية برمشة هين؟ قد يمكن ذلك، ولكن ليس في ظروف المالم الثالث المنالية. أن تستطيع اي بولة ان تنهض بَذِلك الا اذِا كَانَت ذاتٍ اقتصاد انتاجي نشط ويآلقام العريض بلدآ متطورا اقتصاديا. لماذا؟ لأن هذا بالحساب المنحيح يرتب طيها تحمل ضمانات اجتماعية كبيرة تكفل اعالة كل مواطن بلغ الثامنة عشرة من عمره، وأصبح فرداً في القوة العاملة، حتى لو لم تتمكن من توفير عمل له، مْكيف يمكن لهده الدولة ان تقوم بذلك والمتصادما عاجز عن توفير العمل الري الكفاءات ممن تجاوزوا الثلاثين من العمر.

نظم يا سادة المكومة الكم مجبورون على ما تفكرون به، ولكن عليكم أن تفكروا بما سيقع. أن يقع ما كنا نقرله أو يخطر بيالكم عندما كتا نقول قبل عشر سنوات، فليس هذاك ما ينذر بالثورات الاجتماعية على المدى القريب، وأكن سيقع ما هو أبشع، الجوح والقراب الاجتماعي المطلق، وعندها لن يكون هيبة للحكومة اذا فقد المجتمع

ليكن (جلدنا وجلدكم على الدباغ) ولكن بالمدراحة والبرنامج المخطط الذي يحقق حالة الترازن الاقتصادي التي يفرضونها طيدا وهم يطمون اتناً عاجزون عن النهازها . وليكن البرنامج تدريجيا ببداً بالكبار من الموظفين سنا زمنياً وعمراً وظيفياً، ولا شك ان هؤلاء، سيوار خروجهم مئات الملايين، فإن لم يقين الله لنا مخرجاً تذهب بمن لهم من الشيمة اقل بسنة واحدة الى بيوتهم وهكذا الى ان يقيض ألله مخرجاً يحقق الرضا ولا يجلب الخراب.

#### كلام الياشا

السلطة على اجتراره كل مرة، بل يعمق هذا الخلل ويثبت

اسباب وجوده في التاكيد على اعتبار الاردنيين من اصل فلسطيني موالين لجهات خارجية. وللوضيح نلك يمكن استعادة حنيث امين عام الحزب الوطنى الدستوري في حلقة النقاش التي نظمها المركز الاربني للدراسات والمعلومات حول التجديد في التبار الوطني الذي اعتبر فيه ان الاحزاب القومية والاسلامية لها مرجعيات خارج الوطن اي باستثناء حزبه فكل الإحزاب غير وطنية!!! وهذا الكلام الاستفزازي خطير بحد ذاته اذ انه لا يمس الوحسة الوطنيـة لوحــدها بل النســيج الاجتماعي والوطني والانتماء كللك ليس بمنطق احتكار الحقيقة وألغاء الاخرين فقط بل وباتجاه تخوين الاخرين واعتبار وطنيتهم موضع شك.

واذا استذكرنا الزوبعة التي اثارها السيد عبد الهادي المجالي قبل مدة حول المواضيع نفسها والتي رد عليها في حسينه الكثميس من الكتساب والنواب وابرزهم رئييس الوزراء السابق طاهر المصري تبين حجم القنبلة التي يلقيها المجالي في وجوهنا جميعا.

ولا بد في هذا المجال ومهما احسنا النبية من ان نقرن حزمة الامان الاجتماعي التي اعدتها وزارة التخطيط والتي يمكن بفعل الحجم الضخم المخصص للمخيمات ان يقهم منها تحقيق مخططات التوطين مع اقوال امين عام حزب الحكومة ومطالبته السلطة الوطنية القلسطينية تحديد من هو اللسطيني منذ الآن التي نكرها ناسيا او متناسيا ان منظمة التحرير الفلسطينية والسلطة الوطنية الفلسطينية لا تستطيع ان تملك تحديد اي شيء الآن دون التشعاور والتفاوض مع تل ابيب.

فبالخطر كل الخطر الآن ان نقيفيز فيوق الحيقيائق السياسية ومعطيات الواقع لننظر من خندق الاقليمية، لان الخطر على فلسطين وعلى الاربن وتركبيته الاجتماعية لا ياتي الا من الاقليمية وشق الوحدة الوطنية وضرب العلاقات بين الشعبين، والسير في تنفيذ مخططات التصغية مثل مخططات التوطين.

#### رحيل الشاويش

المتحدة التي سارعت بارسال ريتشاريسون للتوسط بعد ان آل حكم المأريشال الملياربير السقوط تحت ضربات معاول الثوار بينما لم تكن معنية بالتوسط في الاشهر الماضية أملاً في انتصار الماريشال وانتهاء الثورة. أما فرنسا فقد تحركت منذ البداية لمنع تسليم السلطة للثوار، بحجة ان تسليم السلطة يجب ان يتم عبر انتضابات ديمقراطية تراعى فيها حقوق الانسان. اما لماذا لم تتحرك فرنسا طيلة اثنين وثلاثين ماماً المطالبة بانتخابات ديمقراطية نزيهة في زائير لتخليصها من حكم الماريشال يظل سؤالاً مقلقاً امام المكم

#### ۹ ایار

وراء المحيط واستوطن عند ابناء العم سام واخذت ممارسات هذا القطب الجديد تستلهم اساليب ونهج القطب العالمي الوحيد، القديم الفالراسمالية المتوحشة التي ينتشر شبحها ويتمدد في العالم لم تعد تكهنات إنها حقيقية ملموسة وانها تعمل اليوم على اجبار الشعوب لتعمل 'بالسخرة' عند السيد المتجبّر، انها الفاشية الجديدة، التي تعمل على ادارة السؤون العمالم كله "بالريموت كونترول". إلا ان الشيء الذي لا يرى في العين المجردة الآن هو كيف ستتوحد وتلتحم القوى التي تشكل فريسة هذا الوحش الجنيد وتطيح به، ويتشكل في التاريخ مرحلة جديدة اكثر ثباتا واسعادا للشعوب من

منهما ان تكلفة المشروع تصل لـ ٣٠ مليون دينار اردني. والجدير بالذكر ان الامانة قامت بطرح عطاءات من طريل المنافسة وفرص الاختيار على شركة "فوختنو" الالمانيا، وكلفت الدراسات "٢٠٠" الف دينار اردني واثناء تجوال مدرب الجماهير مواقع الحملة التي تقوم بها امانة العاميمة ني جرار ودبين، التقت برئيس بلدية جرش رضوان الشاعر الذي رهب بمبادرة الامانة واعتبرها خطوة رائدة وعن اهم المشاريع الن ستقيم بها البلدية، قال رضوان الشاعر ان البلدية وبعد المال عدة مع وزارة السياحة وممثلي البنك الدولي لتمويل لبس المشاريع التي قدمتها بلدية جرش، مثل انشاء مركز انطان جديد، ومدينة حرفية. ونوه الشاعر الى ان هناك مشروع منانا سياحية ترويحية في مركز الانطلاق الحالي ستللاه رزارا السياحة. وعن المشاكل التي تعاني منها جرش، أكد رضون الشاعر الجماهير"، اعتقد أن من أهم المشاكل التي نعاني منها مهرجان جرش، فهذا المهرجان الذي منار له ١٧ عاما، ربطر مهرجان مهم على صعيد المنطقة العربية والعالم، لا تسليد منه جرش سواء على صعيد البلدية او على صعيد المركا التجارية، أو حتى على صعيد المواطنين أي شيء ينكر.

حملة للاهتمام

#### الدلالة الاقتصادية

لهذه المفاهيم، الى نشاط لا علاقة له بالمجتمعات والناس، بل يرتبط بالربح فقط. ولذلك اصبح يطلق على الراسمالية الب الرأسسمالية المتوحشسة ولهذا السبب انتسهت اللا الرفاء، ولهذا السبب تشتد المعارضة الطبقية والاجتماعة لاتجاهات اقتصاد السوق التي تؤدي الى انهاء نور الدراة ني الاقتصاد، وتحويلهـــا الى هــارس وضامن لاستعرار تدان الارباح الى جيوب كبار الاحتكىاريين والراسماليين بينما تتزايد اعداد الفقيراء والعاطلين عن العسل بالنين بلا مساوى في جميسع النول الراسمالية والنامية على

وهكذا فأن النجاح الكبير لحزب العمال وبهذه الاغلبية الساحقة هو مسرخة قاسية ومؤثرة في وجه التاتشرية وهزيا

#### اليمين واليسار

ادت الى فشل فرنسي كبير في افريقيا حيث ادت كما بِنْكُ جان فرانسوا بايار مدير مركز الدراسات والابحاث العالية ال انخفاض قيمة الفرتك الفرنسي بنسبة ٥٠٪ تتيجة انفاض المسافرين القادمين الى فرنسا بسبب صعوبة منح تأشيات الدخول، وتوجه الناطقين بالفرنسية السفر الى كندا والولايات المتحدة بدل فرنساء

مهكذا بينما الحملة الانتخابية بنكهة اليسار تتمدن من الاحوال المعاشية في فرنسيا وتطالب بوقف الخصفه وخفض ساعات العمل دون خفض الاجور فان نكهة اليمين تلدر باللائمة على انخفاض السياحة نتيجة السياسة الاملبأ الغرنسية التي ابتدأت قبل مصر اليمين بدل الاتفاه ال المستوى المعاشي للشعب الفرنسي الذي بدأ ينخفض بعثة نتيجة لسياسات اليمين وأثارها التي انعكست بازدياد البطالة وازدياد الفقر وتهميش المواطنين كنتائج مباشرة الازمأ

الاجتماعية والسياسية والاقتصادية. وأي كل الاحوال بيدى مسار الحملة الانتفابية منطقيا بين اليمين واليسار حيث يرى اليمين قوته في تفذية الدنا الاستعمارية الفرنسية وبور النولة العظمى بينما يري اليماد قوته في تشديد النضال الطبقي،

### التمالف الروسي – الصيني

وقع الرئيسسان و بقلم المحامي حنا مشيل الحاج الروسى والمسيئي على

اعلان مبادىء يرقض هيمنة القطب الامريكي الأبحد على العالم. ويدعو هذا الاملان إلى عالم متعدد الاقطاب، كمّا وقع الرئيسان على اتَّفَاقَيات عديدة للتَّعاون في المجالات التجارية والصناعية والمسكرية والسياسية. ومن اهم هذه الاتفاقيات حَفْض عدد القوات المسلحة للبلدين المتمركزة على جانبي المدى المشتركة بينهما.

إن التماون بين روسيا والمبين له فائدة كبرى في العلاقات النواية فقد اصبح واضحاً أنه لا قيود باتت تحكم المغامرات الامريكية في العالم واصبح واضحًا بعد تفكك الاتحاد السوفياتي والمنظومة الآشتراكية أن التعاون الروسي – الصيني بات مطلباً ملحاً لشعوب البلدين، كونه وحده القادر على مواجهة الولايات المتحدة ونواياها العدوانية تجاههما. فقد بدا واضحاً من الدعم الامريكي لتابوان في مواجهة الصين، ومن زحف حلف الاطلسي تجاءً الاراهي الروسية أن هنالك خطراً داهماً بتهدد النولتين، لا سيما ان اوروباً لم تتحرر بعد من النفوذ الامريكي، ولم تستطع التصرف

وقد تأكد العجرُ الأوروبي في البوسنة التي لم يجرِ إيقاف الحرب الأملية فيها بمجهودات البيت الأوروبي وحده، ولم تتوقَّف الحرب اا بعد التدخل الامريكي العسكري في البوسنة.

كما يتأكد ذلك أني الشرق الأوسط حيث تعجز الاستراتيجيا الارروبية عن الاستقلال عن الاستراتيجية الامريكية في المنطقة. وقد تبين ذلك من التحالف الذي شاركت فيه اوروبا مع الولايات المتحدة مُندُ المراق، ومن التحالَف الذي يتبلور هالياً ضد ايران، ومن المنظرار المجهودات الاوروبية للتنسيق مع الدور الاميركي حول تسرية القضية الفلسطينية، فضيلا عن ذلك فإن سمى الولايات المتحدة الامريكية لامركة افريقيا وسعيها للابقاء على سيطرتها على امريكا اللاتينية. بالاضافة إلى استمرار وجودها وتفوذها العسكري

ان هذه المؤشرات تؤكد ان الهدف الامريكي القادم في مطلع القرن القادم هو الزحف لامركة الصبين وتفكيك روسيا. وعلى موره ما تقدم تبرز المصالح الروسية - الصينية المشتركة ني مواجهة التهديدات الامريكية، كما تبرز اهمية البقية ص ١٠

### جلدنا وجلدكم على الدباغ

رغم كل التصريحات المخفقة الا و بقلم زكية الأزرعي ن مساعمة الهلع التي اجستساحت الغالبية الساحقة من موظفى القطاع العام لم تنقشع من نفوسهم والله لأن الحسابات بين ما يتقاضونه من رواتب النولة، وبين م ستؤيل رواتيهم اليه عند احالتهم على الثقاعد، ما زالت مستمرة، لأن الفجوة راسعة جداً، ولأن البديل المحيض ليس متاحاً.

- نؤكد أن كل التصريحات لم تلغ القلق من الاعماق بعد، فما زالت أبواجس تشتعل، والتساؤلات معلقة (والتمزير والتبصير) لم ينقطع، فلا يدري احد ان كان سيحال على التقامد، يسرح ا، سيبقى في خدمته، فمن خدمته دون العشرين عاماً، يخشى ان يكون رأي مديره فيه انه مترهل، فيذهب به القرار الى بيته وهو في قمة عطائه وليس مترهلاً، ومن له خدمة تقاعدية تفوق العشرين عاماً بصرف النظر عن طولها بعد ذلك، لا يدري ان كانت ستصبيبه، سواء كَانْت نون الخمسة والعشرين عاماً او فوقها، او فوق الثلاثين عاماً. نقد يبقى صاحب الثلاثين عاماً اوساطته وسلطانه وحظوته مع ترهله ويلهب مناحب الخمسة والعشرين عاماً رغم نشاطه وكفاحة.

كل هذا ما زال قائماً والحكومة معامتة على قول الحقيقة، والكل يتمنى أن (تبق الحصوة)، رغم أنه يضاف من بقها. فمتى تبقها فترتاح من ضيغط البنك النوالي وتريح الناس من القلق، فستسعد باستمرارها بالوظيفة، او تهوى الى قعر قعر الفقر والفاقه.

اننا نعلم وعلى الحِكومة أن تتذكر أن ظروف هذا البلد جعلت من النولة والحكومة موثالًا لجميع المواطنين، بل جعلتها المعيل لهم، لَيس على طريقة المصرى (أن فاتك الميري تمرغ بترابه) ، فكلُّ نسان في هذا البلد ميري، لأنه منذ ان فتح عينيه على الدنيا وجد المكرمة تقوده الى مدرسة أفتتحتها فوق طريق شقته وتنقله الى عيادة أرمستضفى انشأته وتوصيل له الماءوالكهرياءوالهاتف وتسلمه مفتاح لبيت، بل وتوفر له العمل الذي اصبح واجباً عليها وليس حقاً المواطن كما نص الدستور.

هذه العلاقة بين المواطن والحكومة في الاردن ليست العلاقة الفريدة في دول العالم الثالث، فالقطاع العام في العالم الثالث ما بين المربين الثانية والثالثة، كان الكفيل والضامن للمواطن، والآن ينضوها لارادة منظمة التجارة النولية التي يهيمن عليها كبار ممثلي المالم الراسمالي تعمل الحكومة على طلاق بائن بينونة كبرى بينها وبين المواطن. اتتصوروا اي حكومة في العالم الذي ويبقية ص ١٠

### اطفال شوارع افريتيا

الطفل الشوارعي موجود في • بقلم ابراهيم الضاهر \* جميع انحاء العالم، لكن في المنافق المنافقة المن

بتكاثر اعسداد اطفسال الشوارع حتى ان الموضوع ا امىبح مثار جدل ومبارت لَلْطَاهُرَةٌ نَفْسَهَا ادْبِيَاتٍ. القبين المتنعب حبسر

اعتداد اطفيال الشيارع والاراقام التي تنشر حولهم متضاربة فقَّى كينيا مثلاً يقدرون عدد اطفال الشارح بضمسة الاف كحد ادنى ومليون ونصنف المليون كحد

وفي ارفندا يحصرونهم في ١٥ أَالِمُا فَقَطُّ بِينَمَّا فَي زامبيا يقراون انهم خمسة وثالاتون الفسأ، لكن عسدد

الاطفال القابلين للاختراق يصل الى ثلاثمنة وخمسين الفآء مثلما يقولون في سوازيلاند ان بين كلّ ٧٢ طفالاً اثنان من اطفال

اماً في اليوبيا فأخر دراسة نشرت تقدر عددهم بين ١٢٠ و ١٤٠ افأ اكن المفارقة ان بعض الباهتين الافارقة يقسمون اطفال الشارع الى اربع طوائف:

-- ملقل يسك*ن* الشارع ويعمل فيه.

-- طفل يعمل في الشارع ويسكن في داره. - طفل عاطل ويُقضى معظم وقته في الشارع.

- طفل يذهب الى المدرسة لكنه يعمل في الشارع خاصة في

وتبعاً لهذه المواصنفات فإن التوصيل الى عدد هذا النوع من الاطفال في قارة مثل افريقيا، يكون دونه شوك القتاد.

ويزدان الامر تعقيداً بعد توسيع مفهوم طفل الشارع ليشمل كل الاطفال الذين يمرون بطروف صعبة. ويدخل في هذا الاطار الطفل اللاجيء والطفل المعاق والطفل في مناطق الخطر أو في خطوط المراجهة والنزاعات. بل ان الشارع تنسه دخل مشرحة التومييف عند بعض الباحثين. فهناك الشارع بمعنى مكان التجمع والترفيه، والشارع بمعنى المقر التجاري الى آخر هذه التعريفات.

ويربط البعش ظاهرة العنف باطفال الشارع خصوصناً في بلدان مثل جنوب افريقيا وكينيا وزيمبابوي وزامبيا، لكن العلماء يمترون على أن طفل الشارع نوعان، الاول مجرم تحت التكوين، وهو الذي يرتبط بالعنف، والثاني ضحية ظروف اقوى منه، وهذا يستحق

وقد جمع احد الباحثين سنة وعشرين من اطفال الشارع في بنرب المريقيا، وسالهم عن احساسهم تجاه معاملة المجتمع لهم، ناجاب احدهم وعمره ١٧ سنة: "الناس لا يريدون ان يرونا كاتما نحن كابوس مرّعج. انهم لا يحبوننا، بل الحيوانات في نظرهم افضل منا. انهم ينسون ان اطفال الشارع في الاصل بنو أدميين .

كما عبر عنه هذا الطفل هو المبدق، لأن اطفال الشارع في فريقيا يحرمون وتساء معاملتهم جسديا وعاطفيا واسانيا، بينما هم يىرون بظروف قاسية.

الماحد هؤلاء الاطفال في تتزانيا تحدث بألم عن فقده لأمه وكم مع حزين لفقد نويه بل كيف أنه لا يتحمل يوماً جديداً في حياته تلك. ولا شك أن مثل هذا الطفل يمثل النوعية التي تحتاج اليّ التعاطف. ويعير احد البحاثة عن ان اطفال الشارع يحسون بأنهم مقهورون اجتماعيا ويدركون ادراكا عميقا حقيقة وضعهم

الاجتماعي والبيئي. وريما كانت الصورة الانسانية الرائمة هي تلك التي جسدها طفل اثيوبي في الحادية عشرة من معره اذا قام برسم الممة معور فيها نفسه يرتدي قبعة وإمامه معندوق، فما كان من الباحث الاجتماعي الا اعطاء التفسير الذي يراه، وهو أن مظهر اللهمة يدل على رغبة الطفل في ان يبيع الاشياء في الشارع، لكن عندما سئل الطفلُ نفسه ماذا يقصد بالرسم قال: "متندوق مليء بفواكه فاسدة، وأنا أرتدي القبعة كيما اخفى وجهي حتى لا يراني الناس وانا التهم هذه الفواكه

واثبت هذا الطفل انه يمتلك درجة مقرحة من الدساسسية الاجتماعية وله كرامة. بينما الافتراض السائد أن اطفال الشارع لا اخلاق ولا مثل لهم وانهم غير اجتماعيين.

### خواطر تسر الفاطر (٧)

كان معلمو اللغة . بقلم عبد المعطي الدرياشي

العربية وكذلك معلماتها 🗝 والعقلاء ممن يعلمون الفرنسيين الذين كانوا أسرى هذه اللغة، كما قال الكاتب الفرنسي اللسان الجزائري الفؤاد مالك حداد مخاطبآ الكاتب الفرنسي إلبير كامن وهو من مواليد قسنطينة: اللغة الفرنسية سجتي، وذلك حين سمعه تائلاً: اللغة الفرنسية وطني . أقول كان أواتك المعلمون والمعلمات والعقلاء من معلمي الفرنسية، يتندرون على معلمي الفرنسية وغيرهم من الشارح، يتندرون عليهم بقرالهم: هؤلاء بني وي وي وكلمة وي W C بالفرنسية معناها نعم بالعربية، ويقصنون بهذا التعبير أنهم كانوا خدماً مطيعينَ للفرنسيين، وزاد بعضمهم في التندر عليهم بقولهم إنهم أيتام الاستعمار القرنسي، ويود الواحد منهم لو أن الاستعمار القرنسي انتصر على الدورة ولم يرحل، ناسياً أو متناسياً منطق النطور" التاريخي، ومنطق أن الحق لا يضيع ما دام وراء الحق من كان

كان جاري في البناية مدرس لفة عربية وزميلي في نفس المدرسة، وهي مُدرِّسة الشَّيع العربي التسمي للبنات، وهو الزميل الاستناذ يوسف الاطرش، الذي كان نعم الجار، ولقد توطدت الصداقة بيني وبينه بعد الحادثة التالية: لقد كان أحد نمائننا من البعثة الاردنية رهو من مدينة الشليل. قد أرهم قيادة جبهة التحرير في المدينة بأنه رئيس البعثة التعليمية الاردنية، وممار يزورهم في بكتب الجبهة بمماروا يدعونه المشباركة والكلام ني المناسبات العامة، ومِنْ هذه المناسيات الاحتفالات بذكري ثورة أولَّ نوفمير، فقد شاهدناه يوم الاحتفال يجلس مع مسؤولي الحزب والنولة وكبار المنطقين وكبار رجال المجتمع على منصة الخطابة، ثم دعى لالقاء كلمة في هذه المناسية الكريمة.

وبعد ذلك بوقت قصير، قرأت أعلاناً في جريدة "الشعب" من مكتب منظمة التحرير يدعق الفلسطينيين الى أرسال اسماهم وعنارينهم الى مكتب المنظمة في العاصمة الجزائرية، فبانرت الي ارسال اسمى وعنواني، وبعد تسماؤلات متعددة مع افراد يعثثنا التعليمية تبين لى انَّى كنت الَّوحيد الذي ارسل اسمه وعنواته للمكتب، وحين فتح الحديث قال لي احدهم: أنا لا أمندق حتى أرى بنفسي، وبعد فترة قصيرة جاطي كتاب مدير المكتب رهن الدكتور رفعت عنءة، يطلب منى ان ادعى المعلمين والمعلمات في ولاية سطيف الى عقد اجتماع يحضره مدير المكتب بمعارنوه، كما يطلب مني ان اتصل بمكتب جبهة التحرير واقدم نفسي لهم على اني مندوب مكتب المنظمة في الماميمة، ثم اطلب منهم العرن الذي احتاجه للمساعدة في عقد

ذهبت الى مكتب الجبهة، فاستقبلني الاخوة هناك بلباس الميدان القديم ويأسلحاتهم القديمة، وإذكر منها رشاش انجليزي خفيف من نرع Tomy Gun ترمي تن، رحبوا بي لجمل ترحيب وتدموا لي الشَّاي والقهوة، ثم سألوني عن طلباتي، فقلت لهم سيارة وسائقها، وإجازة أربعة ايام من العمل، فقالوا: حيناً اي في الحين، وبالقعل فقد حصارا لى على الاجازة المطاربة، وأعطوني سيارة صفيرة مولكس واجن وسائقها واخذت اجول على المعلمين والمعلمات مي المدن والقرى التابعة لولاية سطيف، واخبرهم عِن كتاب منظمةً التحرير، وادعوهم لعقد اجتماع جعلنا موعده بعيداً، حتى نتمكن من الطواف عليهم جميعاً، ولقد كان اول مكان ذهبت اليه هو مدينة برج بوعريريج ركان من ابرز من فيها الزميل الصديق يوسف تحميم من مخيم اليرموك بدمشق، وكان معي في تلك الرحلة المعلمة الزميلة نجمة ابو اسبع التي رجتني ان أسطحبها معي اللزهة وأكنني اَغْتَنَمَتُ الْقَرَصَيَةُ وَكَلَقْتُهَا ۚ بِالْأَتَصَالَ بِالْمَعَلَمَاتِ هَذَأَكُ. وفي الطَّريقُ ينشرن إحدى عجلات السيارة فاستبدلها السائق بالعجلة الاحتياطية رماكدنا نسبر مسانة تصبيرة حتى ينشرت عجلة أخرىء غاضيطررنا للوقوف في الطريق مدة من الزمن، حيث ذهب السائق باندا الى المدينة ومعه العجلتان التالقتان لاصبلاحهما

كان الجو دافئاً ومشمساً وجلستا على حاشية الطريق تنتظر عودة السائق، فاخذت الزميلة تجول بين الاعشاب والزروع تجمع من الازهار البرية ما طاب لها أن تجمع، ولقد أرنت أن أحاكها ولكني تراجعت وعدات عن ذلك لاكثر من سبب، فهي امانتي ، ثم نحن في مُهمة وطَنبة نضاًاية، والاخالق الوطنية قبَّل كل شِّيء والخيَّالةُ الاخلاقية هي في نظري خيانة وطنية سواء بسواء.

ومنانا مدينة برج بومريريج ويحمنا شطر بيت الزميل يوسف تميم، ولما أعلمته بمهمتي وأطلعته على رسالة المكتب استجاب غوراً، وجمع عدداً من المدّرسين واعلمناهم بمهمتها، كما احّدت الزميلة نجمَّة ابن امسيم الانصال بالمعلمات في بيوتهن ، وحسنا موعداً لمقد الاجتماع، ثم قفلنا راجعين الى المنينة، ومن هناك اخذنا نطوف على القرى والمدن الاخرى، حتى بلغنا الجميع بدعوة المكتب وحندنا كما نكرت موعداً لعقد الاجتماع،

الكون. وكانت تأميلاته تنم عن

تأقب فكره، الذي عكس مسلكه

الانساني، وشديد زدده، مما

ونستذكر اليوم ونحن نودح

أدبينا الكبير ما كتبه عنه

الاديب الاردنسي البراهيل،

المرحوم عبد الحليم عباس،حيث

قال في مقال نشرته جريدة

"هذا لكتب نتيان الاردن،

رمن ارسعهم ثقافة راطنزعاً ، فتي

تصبعب مداورته وتلقيته ما

تشتهي من رأي.. ني حديثه دته

رفیه عمق، اسلوبه هادی فی غیر

ما معضب، قوي في غير ما سمو،

ولالك أنه يقسمسد الفكرة ثم

يعرضها بوقار العالم اكثر مما

يعرضها بمنهجية الاديبء

عن مسركسر الدراسسات

الاستراتيجية بالبحوث والتوثيق

مندر كتأب "نظام المبراع ني

الشيرق الاوسط: المتحباطر

الملازمة لعملية التسوية" للباحث

شغل المؤلف بين عامى

۱۹۹۱ — ۱۹۹۲ منمیپ استاذ

مساعد في الجامعة الاميركية في بيروت، وهو يعمل حالياً باحثاً

نى معهد أبهارين (المانيا)

العلاقات التواية ومسؤول قسم

الشسسرق الاوسط ويبرنامج

المتوسط التابعين للمعهد

وللمسؤلف عسدد من الكتب

والمقالات حرل الشؤون العربية

والشرق السطية، من بينها

لبنان بعد المرب الاملية ـ

١٩٩٤" (بالالمانية): "الاقتصاد

السياسي اسورية في ظل حكم

الاسد -- ١٩٩٥" (بالانجليزية)

محلل يتابع الاحداث ويحاول ان

يشرحها من خلال ستة قصول:

نظام المسراع في الشسرق

الارسط، المخاطر الملازمة

لعملية التسوية، مقاهيم الامن

يمثل الكتباب وجهة نظر

الالماني نولكر برتس.

الجزيرة جاء نيه:

ميَّزه في رحلة عمره الفنية.

#### شــــيع الاربن الاديب والمقكر أديب عبناسي، أحند السرواد الاوائسيل نسسي الأدب والثقافة في الاردن. لقد كَانت حـيــاة اديب عباسي أتس الي حيباة المفكرين الذين تميزوا بنظرة خاصة لاستكشاف اسرار هذا

ادیب عباسی يدرس ويدرس الى درجة التخمة. ستسمطب في رأيه، ذلك انه لا يجادل ولا يماري إلا عن فهم

تعرض الموسيقار اليوناني العبالمي ثيبوبوراكس مبؤلف موسيقى "زوربا" والفيلم الذي عبرف بهبذا الاسم، لعبارض مسحى عندما كان يشارك الفنان التركي زوانو ليفانيلي في حفلة فنية مشتركة في براين. وكان

الاطباء قد نصحره بعدم القيام رقد نوت القاعة بالتصفيق بنشاطات فنية لانه يعانى منذ عندما قدم ثيسوراكس اغنية سنوات من شسيق حساد في جديدة مهداة الى قبرص المقسمة التنفس خصوصا وانه يبلغ ٧١ عنوانها ورقة خضراء ذمبية.

> صوت الديمقراطية البطيء" التجارة الدولية ومجموعة الدول

السبيم، لذحمة متصالح

الشركات الدولية والبنوك

ومؤسسات الاستثمار ني

عَصر امبريالي جديد،

كتب عالم اللغات المتميز نعوم تشومسكي الاستال أي ممهد ماسوستش M.I.T حول قضية مدوت الديمقراطية البطيء قال " لقد حذرنا توماس چيفرسون مرة من اخطار قيام الحكومينات على استياس أرست قراطي وينكي وسالي"، ولكن هذا الكأبوس يتسمقق اليوم، وعلى تحق اسبق مما حق منه جيفرسون.

واقعياً اليوم ، من البنك الدولي

ويرى ان آلخامية اليارزة لهذه الحكرمة امتناعها على التأثير الشعبي اوحتي الوعي الشعبي، ويرى ان ذلك يشكل انقلاباً على الديمقراطية. فالعالم اليوم، أو ما يسمى

بالنظام الدولي الجديد، بدار من إن حكرمة عالمية تتشكل الاغنياء للأغنياء. أن حكومته وصندوق النقد الدولي ومنظمة الجديدة اقسرب الى شسركة الموالالك شعبية 🖊

نظام الصراع في الشرق الاوسط والتحاون في الشيرق الإرسط، الاقتصادي العربي : رؤية نقنية الاندماج او القصل في سيرورة من الخارج، دينامية التسلح ني السلام الشرق السطية، التعاون الشرقين الادني والاوسط.

## القصة الالمانية المديثة

ستيفان زفايغ وترساس مان

وأنا زيغرز وفولفغانغ بورشرت

وفحرانز كالمكا. وخدم الكتاب

بتلخيص نتائج الدراسة، وهي

أن حركة الترجمة القميميية من

(منشورات أتحاد الكتاب العرب

– دمشق ۱۹۹۲).

المودخوي الكالبيثي

العرب في دمشق كتاب "القصة الالمانية الحديثة في غسوء ترجمتها الى العربية"، لمؤلفه عبده عبود. ببدأ الكتاب بفصل حول المغتارات القصصية الالمانية المعرية، بدءاً بكتابي المؤاد رسهيل أيوب "روائع من الادب الالمسائي" وقسمتمن مختارة من الأدب الالماني اللذين مسدرا في اوائل الخمسينات، رانتهاء بمجموعة قبو البصل وقصص المائية أخرى المسائرة في أواخر الثمانينات. اما الفصول التالية من الكتاب فخميص كل منها لدراسية احيد منجياور تلقي القَمعة الالمانية في العالم

العسرييء الأوهي قسممص

مسدر عن أتحاد الكتاب

الالمانية الى العربية قاصرة من الناحيتين الكمية والنوعية، وهي لذلك غير مبالمة لأن تساعد المتلقي العربي في أن يكون

لنفسه منورة منحيحة عن ابب القصة الالماني، وكان المؤلف توصل الى نتائج مشابهة لمي كتابيه السابقين الرواية الالمانية المديثة (منشورات وزارة الشقافة في دمشق ١٩٩٣) و "هجرة النَّميوس -نرأسات في الترجمة الادبية"

الانسان والاتماد الارروبي، وقد شـــارك في النبرة عـــد من التشطاء الاردنيين. معسادهن

يقام في الساعة السابسة من يوم الاثنين ١٩٩٧ه/١ في غاليري حمورابي المعرض الشخصي الرابع للغنان التشكيلي العراقي منيس

والنَّنان العبيدي في ابرز الفنانيين التشكيليين المراقبين الراقميين.

وسير كما يوسف ترجمة حمد نزال يلفنا بؤسنا..

واطلق رضاصةاا

nanamanan ( ۱۰۰) hanamananamanan نفاقة وانسون

### ثيودور اكس غنى لقبرص فاهتنق ودخل المستشفى

الى المستشفى طمان الاطباء

الفنان الكبير انه ليس في وضع

معمى خطير، انما هو يصاجأ

تجارية، ويتسل. هل يصبح

المجتمع الدولي مثل نموذج

العالم الثالث اي عبارة عن جزر

محطوظة وسط بحسور من

الشقاء وبضوابط توتالية

(شمراية) لكن في اطار شكل

ديمسقسراطي زائف، ام ان

المقامة الشعبية ستفكك هذه

البيئة لمواصلة عملية القرين

لتسوسيع الحسرية والعسدل

والديمقراطية المجهضة اليهم.

الاميركية بالديمقراطية المعطوبة،

ويفرق بين الديمقراطية كما هي

معرفة في القنواميس، حيث

المماهير فرمس متيتية لتشكيل

السياسة والوشيع المقيقي لها ني

العالم حيث هي عملية من أعلى ألى

اسفل، تسيطر البني التقليدية

فيها على القرار مما يجعل الشكل

الخارجي ديمقراطي دون ان يكون

استدوات

الاردنية- جامعة اليرموك ومركز

ا الريادة للمعلومات والدراسات تي

أ عمان، سيتم عقد "النبية الوطنية

المقوق الانسان في الفترة من

\* عقدت في القناهرة بورة

تعريبية لنشطاء حقوق الانسان

من بعض البلدان المسربيسة

رالمترسطية راك بالتعارن ما بين أ

المنظمة المصرية لمقرق

الانسان والقدرائية العليا لمقرق

\* بدعرة من مركز الدراسات

ديمواراطيأ باللعل

يصف الكاتب، الديمقراطية

ماسة الى فترة استراحة.

'ديمقريطس' قال ذات يوم بعيد.َ سنة، ولكنه اصر على المشاركة "انت لا تستطيع أن تعبر النهر الواحد مرتين!" في الصفلة الفنية اليونانية-التركية المشتركة مذه, وبعد نقله

في الصعود الى اعلى، لأنها عصارة جهودة الاجبال المتلاطة.

وليست نتاج جيل بعينه!. قلت لك أنك انت نفسك تتجدد وتتطور.. وربما دون أن تعرى!. رايس المقصود بالتجدد هنا.. تجدد الخلايا والدم وسائر عمليات الهم والبناء في الجسم. فهذا امر مفروغ منه. ولكني اعني بالتجد شيئًا أخر. فبمرور الايام -- وسواء اردت التطور ام لم ترده - تتفير نظرتك الى الحياة والناس والاشياء. وتتغير ايضاً ميولك والوالك وشخصيتك. وذلك بحكم السن والظروف والبيئة وطبيعة الممل الني تمارسه والناس الذين تخالطهم والتجارب التي تمر بها والمعماد التي تتعرض لها والكتب التى تقرأها والهوابات والنضاطات التم تمارسها، ويحكم مؤثرات كتيرة اخرى، وقد يكون التغير بطيئا وطفيفاً لكنه مؤكدا، والمهم في الامر انه اذا كانت عجلة العضارة تسير دائماً الى الامام والمجتمعات تتطور نحو الافضل، بالرغم من كل المعوقات، وبالرغم من بعض الانتكاسات بين الحين والآخر، أإن الوضع يختلف بالنسبة للأفراد، احياناً يتغير الفرد الى الاسرا وليس الى الأحسن!. وحتى يكون تطورك تقدماً الى الامام وابس تكرمناً الى الخلف، عليك ان تستمر في تهذيب وتقويم وسال شخمىيتك مدى الحياة. ويجب ايضاً أن تواميل تعليم وتثقيف نفسك ما دام في صدرك قلب ينبض وفي رأسك عقل يفكرا، وقد تبدر هذه مهمة عسيرة بدون شك، ولكن النتيجة التي سيحصل طيها المرء في النهاية هي بالتاكيد تستحق من الانسان أن يجاهد ريتب لمي سبيل الرصول آليها.

# بريتشارو كوري

وبطوننا الخاوية

لوسألت صغيراً مبتغاه لما تردد، مثل ريتشارد كوري.

وبينما نحن في المشاغل

# نحن نتطور دون ان ندری|

العاملة اللبنانية في الأول من أيار

عيد العمال العالمي لتعكس

الراتم المديد الذي قرضته

السلملة اللبنائية على الطبقة

العاملة بالانقلاب الفوتي الذي

تامت به في الانتخابات الأخيرة

والتي جرت في ٢٤ نيسان

١٩٩٧، حيث ادى تدخلها الفظ

ببنادق قوى الأمن الى تقسيم

الحركة العمالية، هذا الحدث

فيقيد حيشيدت حكيمية

المريري- بري اتباعتها في

احتفال انشقاقي اقامته في

مركز حزب أمل وخطب فيه

رموز التحالف الحاكم معلنين

عن تكريس واقع جــديد في

المركة النقابية العمالية،

بمقابل احتفال كبير اقامه

الاتحاد العام للعمال اللبنانيين

برئاسة الياس ابو رزق، استهله

الامين المام للاتحاد ياسر نعمة

بكلمة اعتبر فيها ان الحركة

النقابية ما زالت في قلب معركة

الدفاع عن النفس ورفع اليد عن

الاتماد، ومعركة العريات

النقابية والحريات العامة. وقال

إن المطلوب " القسميساء على

السلية الانتخابية بمنع الغالبية

الشرعية من قول كلمشها،

والقيضياء على رأس الاتحياد

إلحركة العمالية المناضلة". كما

تحدثت في المهرجان رئيسة

لجنة المرأة العاملة في الاتحاد

النزلى لنقابات العمال العرب

خبيجة المسيني التي نقلت

نعمأ رتأبيدأ للحركة النقابية

بنيادة الياس ابو رزق. كما اكد

نائب رئيس اتحاد نقايات عمال

الجنرب خسالد الاتب، رفض

سياسة الأمر الواقع وقرض

تيادات مزورة، والاستمرار في

النفسال لتكريس نظام

بيمقراطي يصمي الصريات

النتابية ويكنَّل مصاَّلج العمال.

رأى كلمة رئيس الهيئة التنفيذية

وأبطة الاساتدة المتفرغين في

الجامعة اللبنانية الدكتور عصبام

خُلِيغة أكد، أن الحركة النقابية

اللبنانية تتعرض الان لمحاولات

مستمرة لإضعافها وشرئمة

مسلسولسهساء وهناك ردة الى

السياسة بمقهوم القهر

والتسلط، وتعمليل الارادة العرة

الأبل في تاريخ هذه الحركة.

الفيلسيوف الاغسريقي • بقلم: عفاف هنا

ومعنى قوله هذا أن مياه النهر لا تبقى هي نفسها أبد النفر بل تتجدد باستمرار. وليست مياه الانهار فقط هي التي تتجدد بمرور الايام والاعوام وتعاقب القصول، فالشمس تشرق كل مساح.. الن كل مبياح تشرق فيه الشمس هو مبياح ليوم جديد. فالأمس أبدأ لا يعود. وكل شيء في هذا الكون يتفير ويتطور ولا يبقى على حاله قالحركة الدائمة سنة الحياة، والسكون مرادف الموت، وأمله من حسن الحظ أن الخلود للاجناس أو للانواع وليس للأفراد من ذات النوم لأنه أو كان بقاء الجنس البشري واستمراره مرهونا بخلود الراده غريما ظل الانسان على مر العصور، ذلك المخلوق البدائي الذي ا يختلف كثيراً عن غيره من مخلوقات الارض التي تنب على اربيا. الا ان تجدد الحياة بتجدد الافراد. وتجدد الاجيال وتعالبها، الله البشرية، حيث بات كل جيل يستفيد من حبرات رتجارب راكشاناه وانجازات الاجيال التي سبقته. وفي نفس الوقت فإن الاجيال الني ستأتى بعده، ستنتفع حتماً بالاكتشافات بالاختراعات بالانجازاه التي يقدمها هو للبشرية وللعالم. وبهذه الطريقة استمرت الحضارة

التطور اذن حتمي واكيدا. لذا لا تستغرب عزيزي القارى الذا

غنيٌ مثلما ملك تبهج العيون لرؤيته.. حديثة يسرك ويأسرك. تلعن يومناه مذا الربتشارد

في غرفته النصر ارید ان اکون. سلا لرأسه

للوطن من خسلال الارتهسان والالمان والامتثال لتوجيهات أمل المل والربط على حسباب القانون والنستور ولا خيار أمسام المسركة النقسابيسة الأ ألتضبث بوحدتها ويحريتها

الحركة النظابية في لبناق ترفض الانتفابات المزورة

# وتؤكد شرعية القيادة الهنتضية

الياس ابو رزق والاحتجاج

واشار جمّام في برقيته

وافق المسجلس الاعلى

للاستثمار على ترخيص ٢١

مشريعاً بكلفة ٢٣ مليار ليرة

ويعتبر مشروع انتاج

سماد الأمونيا - يوريا الذي

تقدم به مستشمرون

ســــعــــوديون اهـم هـذه

المشاريع، اذ أن كلفت

الاجمالية ٢٠ مليار ليرة،

يمن المقرر ان يوفر ٢٣٨

قرمسة عمل جديدة. كما

جری ترخیص ۲ مشاریع

لانتاج قضبان الحديد تبلغ

كلفة الاول ٣٢٠ مليون ليرة

والثناني ٥٠٠ ملينون ليسرة

هسذا ووافيق رئييس

الوزراء، رئيس المــجلس

الأملى للاستشمار على

ترخيص ثمانية مشاريع

للنقل كلفتها ٢٣٤ مليون ليرة

سورية، توانر ٢٢٥ الرمعة عمل

جــديدة، ويكون بذلك قــد

رتقع عدد مشاريع النقل

الی ۸۰۲ مشروع تجاوزت

كلفشها ٨٦ مليار ليرة

وقسد تجساون مسند

والثالث ٧٧ مليونا.

والادانة للحكمة اللبنانية.

النقابي الياس ابو رزق رئيس الاتحاد العمالي بكلمة العسالي العام في يوم ٢٤ نيسسان (يهم الانتخبابات الاخيرة) بحقه في إن يكون سستقلأ وضارجاً عن كل ومساية ونجح رغم التسزوير

۱۲ – ۳۱ ایار ۱۹۹۷

والاكسراء والاغسراء في ان يجتمع في ظل غابة البنادق وينتخب قيادة عمالية مستقلة إن السلطة ليسست وان تكون اتحاداً للعمال، والسلطة لم تشأ اساساً البحث عن اتحاد، بل بحثت وما زالت عن تدمير الاتحاد.. انه لمن حق الفقراء والعمال أن يأكلوا خبزهم ثمن تعبيهم ومن حقهم ان يستطيحوا شراء بواءوان

يرسلوا اولادهم الى المدرسة وان يؤمنوا ما يكفى اتوفير مسكن لائق، وإن يحظوا باجر

إن ازمة اقبتيمسادية اجتمامية حادة تفسرب القطاعات كلها. وإن المقبل من الايام ينذر بمضاعفات خطرة خصرهمأ بعدما تجاوز الدبن العام الخط الأحمر، ويعدما تعطلُ النشاط في كل مجال، وان الحل يكون في المسودة عن سياسة الغاء دور الدولة في الاقتصاد، والكف عن النظر الي الوطن على أنه كازينو او مندق

ال معير... إن الشرعية العمالية ايسست وان تكون شــرعــيــة السلطة، ولا اجتماعاً يدعي الى تمسويره اعسلامسيساً فالشرعية مي العمال ومي صدق التمثيل وهي الحق والقانون والانظمة والأتضاضات الدولية

العربية التي رقعها لبنان. إن ما سمى انتخاباً حكوميا برجال الشرطة وبالبنادق والتزويد هو اسوأ ما شهدته المركة النقابية

هذا وقد وجه الامين العام للاتحاد الدولى لنقابات العمال العبرب حبسن جنمنام الي المهرجان برقية اكد فيها التعامل مع الاتحاد العمالي المام في لبنان بقيادة الياس ابق رزق، وأعلن من توجيه مذكرة ألى المنظميات الاعتضياء تتميمن ومبقأ لانتهاك الحقوق والمريات النقابية من جانب السلطة اللبنانية وتنخل قوي

مهرجان دبريستول، وأبو رزق (في الاطار) محمولاً على الاكتاف الامن، وتزوير الانتــخسابات، فسد المسكومة اللينانسة، وتأكيداً على التحامل مع وتوجيه مذكرة الى المنظمات القيادة الشرمية برئاسة

وكالبتها بالامتجاج على الحكومة اللبنانية، والتعامل مع القيادة الشرعية للاتصاد

الأقليمية والنواية والوطنية العمالي في لبنان برئاسة

#### الی تقسدیم شسکوی الی منظمسة الممسل المريية الياس ابو رزق. سورية ترغص ۲۱ مشروعاً

كلفتها ٢٣ مليار ليرة المشاريم المرخصة ١٥١٠ مستسريعا بلغت كلفتسها

الاجمالية ٢٨٧ مليار ليرة

انيابية في اليمن واعلنت

النتائج النهائية، وضمن حزب

المنتمر الشعبي حرب

الرئيس على عبد الله مسالح

اكثرية مريحة في البرلمان

الجديد، وامسيح السؤتمس

بمقدوره الان تشكيل حكومة

بمفرده، او اختيار اي هزب

التصريحات التي الملقها حزب

"الامتلاح" بزعامة الاحتر بعد

الانتخابات عنها اثناء الحملة

الانتخابية، نفي الرقت الذي

ادان "الامبلاح" الممارسات

والانتهاكات التي مارسها

"المؤتمر" اثناء التصفيير

للانتغابات ويصلت حد الاتهام

بتنزوير عملية الانتخابات

لمنالح حزب رئيس الجمهورية

وشكك بقبوله في التماون معه،

ويمـزونــه عن قـبــول رئاســة

لقد اختلفت لهجة

اخر يشاركه الحكم.

النتائج

في الحكم كان قد اعد سلفاً.

على عبد الله مسالح الي

السعوبية المرتقبة قريبا الى

انها تصب في هذا الاتجاء،

حبيث ان حكام السحربية

يلعبسون دوراً هامياً في دعم

مواقع حزب "الامملاح" وإنهم

يتطلمون الى دور اكبر لهذا

الصرب في صيحاة البحاث

في اليمن أن مثل هذه النتائج

وتقدر الاوساط السياسية

مستثيلاً

رتعزى هذه القوى زيارة

الجرس فنخل احد موظفي الديوان قطلب منه الدكتور أن يعد الأوراق اللازمة لادخال الراد إلى المستشفى. يقول الدكتور نبيه: كنت أقصد من وراء ذلك أن أشعر هذا الفلاح أنه مواطن نو كرامة وانثى احترمه اذاته كإنسان وأيس أرسالة الترمدية أية تيمة عندي خامية عندما تأتي من إنسان يمامل فلاحيه كالبهائم أر أقل من ذلك. خرج الفلاح شاكراً وعلامات

الفرح تبدى على وجهه فودعته إلى الباب. لقد دخل شبه إنسان وخرج إنساناً 13 كرامة.

Ташинатинанин العدد ( ۱۰۰ ) жилинатина

أريمين عاماً، عُيّن الدكتور نبيه

وجهة نظر

هدث هذا قبل أربعين ماماً

نى مـثل هذه الأيام، قـبل • عبد الكريم أبا زيد

أرشيدات مديراً لأحد مستشفيات الدرلة في حلب. كانت سورية

أنذاك تعيش مرحلة مد وتهوض جماهيري ديموقراطي معادي

همرم الحياة فتركت اثارها تجاميد على وجهه. كان هذا الفلاح يقود

بيده أليسري ابنه الصغير، ويحمل بيده اليمني مغلقاً. سلم المغلف

الى الدكتور نبيه ارشيدات. كان نيه رسالة توصية من أحد كبار

بعد أن انتهى الدكتور نبيه من قرامة الرسالة مزقها نتفاً

أخرج أنت وأينك من الباب ثم المتح الباب وادخل راقع الرأس

وقل لي : يا دكتور ا أنا مواطن سوري أحدم وطني بكد يميني وعرق

جبيني وأدفع الشيرائب للدولة، وقد بني هذا المستشفى من أموال

الشعب، وإن أبني مريض. أطلب منك أن تدخله المستشفى ليمالج

هتى يشفى. لم يُصدق الفلاح ما قبل له. وبدت على وجهه علائم

الدهشة والحيرة وكاته يقول في سره: إما أن هذا الدكتور مجنون

وإما أنه أراد أن يمزح معي! إذَّ كيف يجرق أحد على تمزيق رسالة -

خرج مع أبنه ثم قرح الباب ودخل متهيباً وردد ما طلب إليه

حرفياً. وهنا قام الدكتور نبيه عن كرسيه ومناقحه وأجلسه على

أريكة رشرة رطلب له فنجان قهرة ولاينه زجاجة كازوز. ثم قرع

ترمية من رجل مهيب يقف له رئيس الوزراء احتراماً!

بيد أنه لم يجد مناصاً من تنفيذ ما طلب إليه.

معقيرة وألقى بها في معلة المهملات ثم التفت إلى الفلاح وقال له:

بخل إلى غرفة المدير فلاح طويل القامة منحنى الظهر اثقلته

للاستعمار والرجعية لم تشهد له البلاد مثيلاً من تبل.

الاقطاعيين الذي يشتفل هذا الفلاح عنده.

مُعِلِ الْأَنْ مَا أُقَوْلُهُ اللَّهِ

## من التوازن مع "الاصلاع" الى الانفراد في اليمن انتهت معركة الانتشايات



التي اسفرت عنها الانتخابات ستُسامد في السير قدماً التنفيذ السياسة الاقتصادية والاجتماعية التي اتلقت على تتفيذها الفتة الحاكمة في اليمن مع صندوق النقد الدولي والبنك الدواى والقبائمة على تنفييا "حرَّمة الأمسلامات" التي 3

على عبد الله مىالح

الاتفاق طيها تبل الانتخاباط وألتى ستريط اليمن اكثر فأكأ

بالترجهات التي تمليها

القيقس المسدقع والمطلق في

أعلن في الخسرطوم عن

اطلاق سيراح السيجناء

والمعتقلين السياسيين، وقد

جاءهذا الاعسلان بعسد

المدارلات والمشباورات التي

دارت بين المسسؤولين وعلى

وأسنهم عنصو البشبيير مع

شخصيات رقرى سياسية

واسمعة، اثر الاعملان عن

اتفاقيات السلام مع فصبائل

جنوبية مسلمة منشقة عن

جسيش تحسرير جنوب

السودان ، وقد اكدت هذه

الشخصيات والقبوي

السياسية والاجتماعية في

اللقاءات التي عقدت ملخراً انه

لا يجوز أن تعطى القصبائل

المسلمة محسودة التاثير

حرية العمل السياسي، وحرية

تقرير مصير جنوب السودان

مع بقاء جميع الصركات

والاحزاب والقوى السياسية

في الشحال بعيدة عن

المشاركة السياسية، وتقرير

مصير البلاد، هذا المصير

الذي اخذ يتردى ويتازم إثر



ميجر

العديد من مناطق البهاد بخاصة مناطق مناجم الفحم القديمة والتى داست تاتشر عليها وعلى قاطنيها. ومقابل ذلك كله كان على

حزب المحافظين ان يدفع الثمن في النهاية فخسر ٧٧٧ مقعدا ولم ينل سوى ١٦٢ . ني هين نال حزب العمال ٢٠٠ مقعدا اذ احتفظوا بـ ۲۷۲ كانت لهم وكسبوا ١٤٧ مقعدا جديدا وبتبين حجم خسارة المحافظين عندما نعلم انهم لم بمصلوا على اي مقعد في ويلز او اسكتلندا، بينما خسر ستة من كبار وزرائهم مقاعدهم النيسابيسة ومن بينهم وذيري الشارجية والدناع، وتعتبر هزيمة المحافظين هذه الاكبر

أنهم مثلًا ١٦٥ عاما. ولكن نجاح حزب العمال البريطاني لا يعتبر بحد ذاته استفتاء على سقوط سياسة اليسين لان حزب العمال

التطورات الاخسيرة هناك،

خسسومسا، وأن قسرش

المصالحة مع فصائل

الجنوب الهامشية والذي

وصل حد الاعتراف بعق

تقرير السمسيس، وحق

إن الوضيع المستساوي

ألذي وحشل اليسة خذا الطد

المربى الشقيق بقضل

ممارسات الفئة الماكمة

ألتى تحستكر السلطة

السياسية رتضعها بيد

قصيل سياسي راحد، هو

جبهة الانقاذ" الاسلامي،

الاهلية، قبد الحبد يهدد

السودان ليس غقط بالتفكك

والانقسام، بل وبمخاطر

حقيقية على مستقبله كبلا

المستقلين يجب ان تكون

مقدمة جدية لمصالحة

وطنية تميد السودان

الديمقراطية، والتمددية،

ان خطوة اطلاق سراح

موحد، ومستقل.

منأ بعد الدلاع الحرب

all in

بشكل او باخر يعتبر وليدا اسياسة المحافظين اذبات اقرب الى اليمين ببرامجه الجديدة وقيادته الجديدة، ولم يعد نصيرا للفقراء كما كان يعتبر في السابق.

هي برنامج بليـــر الانتخابي غابت كلمة الاشتراكية تماما وكممت افراه امنوات التيار اليساري **مي الحزب والنقابات كما اق**ر برنامج حزب العمال معظم الطروحات الاقتصادية لحزب المحافظين رام ينقد الارث الاقتصادي لمارغريت تاتشر، وقد مسرح بلير بنفسه انه الرفاق الاعزاء ان نبسعت اليكم باسم الشيسعيين

كبر على التفريق السطحي بين يمين ورسيار المائد الى القرن الماضي".. ولكن الايام القادمة ستثنبت كم هو بعيد معلا عن اليسيار والى اين سيؤدي به هذا البعد في التـــزخلق على طريق

عمر البشير

ومساهمة كل ابناء السودان،

والقسمسائل السيساسية،

والنقابية، والمهنية ذات

التاريخ العريق في النضال،

وتعسمل على اخسراجيه من

الوضع المتآزم الذي يعيشه،

وتعيد له وجهه المضاري،

إن شمعوب العمالم كله

وبالذات الشعوب العربية

تنتظر أن يتعمل هذا التهجه

الصميح الذي يخدم مصالح

شعب السودان ويحافظ على

وحدة اراضيه، ويحسن

علاقاته العربية والافريقية.

والوطني المتقدم.

احتفل حزب "اكيل" حزب لعمال القبرمس بالذكرى الد ٧٠ لتأسيسه، وقد دعا الحزب بهذه المناسبة احزاب شيوعية وعمالية من انحاء مختلفة في العالم الي المشاركة في ندَّوة فكرية تحت عنوان: مرقع حركة السار في المرحلة الراهنة، وضرورة التحرك لمواجهة هجهم الليبرالية الجديدة والنظام المالمي الجديد... وكبيف يمكن مواجهة استغلال

العالمي الجديد

هذا وقد بعث الدكتور

يعقوب زيادين امين عام

الحزب الشيوعي الاردني

باسم اللجنة المسركيزية

الحزب برقية تهنئة لحزب

"اكيل" الصديق جاء فيها:

الاردنيين باحر التهاني

بهذه المناسبة الهامة، لقد

كان حزب اكيل دائما

حزبا مميزا وطليعيا بين

الاحتزاب الشيس عية

والعمالية في منطقتنا الذي

أستمحلوا لتا ايها

المناضلة في سبيل الديمقراطية، والتقدم ومسيسانة الحسقسوق المشاعر القومية، والشوفينية المشروعة، والمستقبل والعنصرية والتعصب الديني المشرق... تقبلوا منا خالص التي تضدم هيسمنة القسوي الليبرالية الجديدة والنظام

الدكتور يعقوب زيادين المسزيد من نجاح نضالك وسنعبادة شبعبكم ووحدا

التحيات وأطيب الامنيات

## الدكتور هبش بلتقي البابا شنوده

غي اللقاء الذي تم بين الدكستسور جسودج حسبسش نعيم الجبهة الشعبية لتحرير فلسطين والبسابا شنوده بطريرك



اليابا شنوده

الاقباط الارثونوكس في مسمسر، اثناء زيارته ادمشق جرى التاكيد على أخسر تطورات القسمسيسة

هالة تهنئة وتحية لحزب «اكيل» في قبرم

لم يتردد مطلقاً فلم

انتصار قضية الطبقة

العساملة، وقسضيسة

لقد وقفتم طوال

تاريخكم النضسالي

الجسور مع قضناباً

شحوبنا العربية

الاشتراكية،

الفلسطينية، وقضية القدس بشكل خناص. وحندد البنابا

جورج حبش

شنوده في هذا اللتاء موتنه

#### الرافض للتطبييع مع اســــرائيل وتحــريم زيارة القدس تحت الاحتلال.

# ايطاليا تحتفل بالذكرى الستين لرحيل غرامسي

#### وقف عسشسرات من دراسته بسبب فصل والده من عمله، فعمل في مكتبة صنفيرة لاعالة العائلة، ثم عاد فيما بعد لمواصلة الدراسية وحصل على منحة دراسية، لدراسة الادب في جامعة توريش.

ووقف سكرتيس الحسزب

ولد انطونيو غرامشي ني ٢٢ كانون الثاني عام ١٨٩١ ني جزيرة سربينيا. وفي عام ١٩٠٨ المسطور التي قبطيع

لافساتر السيجن وعسزفت السيجن" الذي يعكس مساهماته الفكرية التي لا

المثقفين والسياسيين ألايطاليسين والاودوبين امسام قبر انطرنيو غرامشي الذي يجاود قبر شاعر المانيا الكبير شيلار، لتوضع اكاليل الورود على ضريحه بمناسبة مرود ۲۰ عاماً على وفاته، و ۵۰ عاماً على نشر مؤلفه الشهير

> مجموعة من الفرق سونوبتات لغبيسفسالدي، وشسوبان ، اليسباري الديمقراطي على يمين زعيم حرب اعبادة التأسيس الشيومي ليشاركا الجموع المحتشدة انشاد

في عام ١٩٢٤ تسلم مهام سكرتارية الحرب السيوعي الايطالي، ويعد عامين تم اعتقاله في روما من قبل قوات الصرس القباشي، وقيدم الى محكمة خاصة بتهمة القيام بأعمال تخريبية وتعريض امن البسلاد الخطر فيحكم علييه بعشرين سنة. وفي السجن بدأ كتابة مؤلفه الكبير 'دفاتر

المع المسؤريضين وعلمساء

تزال تحظی باهتـــمـــام المتقفين والسياسيين في جميع انماء العالم، وتتمتع المستشفيات في روما في ۲۷ بتقدیر کبیر لدی عدد کبیر من

الاجتماع. لقد عكس بفكره المتنزر رفضه الخطوط البيانية

المنقلقة ، وسيبر الاحداث يصورة منسجمة ، لقد تماش فكره السمعي الي بناء انظمأ مصطيفة، وتأهض منذ البداية الجمود المقائدي، نقد كتب يقول: لم يكتب ماركس انجيلاً وهو ليس رسولاً ترك بعد غيابه عدداً لا يحصى من الوسايا المقعمة بتوجيبهان تععقها وقواعد مطلقة غير ثابلة النقاش، ان ماركس بالسبة الينا، مشال ريحي باخلاني وليس راعياً يمسك بسوط . ١٠٠٠ تهساية عسام ١٩٣٥ أنهى غرامشي ٢٣ بفتراً، الااته كان يحمل الى المستشفى للمعالجة وظلت ممته تتذفون حسلتي مسات في أحسلى

نیسان ۱۹۲۷.

نقد استولى الشاريش مويوتو على السلطة في الكونفيو كنشاسا عام ١٩٦٥، بالتعاون والاشتراك المباشر مع القوى الاستعمارية ني انقلاب تأمري فند الحكم الربطني للمناضل

تناطح حتى أخر دقيقة، للحفاظ

على حكمه، ثم بعد أن تبين

استُحالة ذلك، تجهد للمفاظ على

حياته، وحياة اعوانه وأركان

اثنان بثلاثون عاما قضاها

موروتوسيسي سيكل حاكما ديكتاتورياً فاسداً وزميمًا

لعصابة كان مدلمها الوحيد من

السلطة نهب ثروات البلاد التي

تعد من أغنى الدول الافريقية

بالموارد الطبيعية، ولكنها نتيجة

المكم الفاسد ظلت من افقر دول

أمأ المنتصر لوران ديزيريه

كابيلا فهو يعيد السلطة الآن من

منتصبيها كثائر بدأ حياته

ماركسيا ثوريأ ومسديقا

المهميا مستاتلا تاثرا باراء

تشي جيـــــارا عندمـــا اسس

المزب الشعبي الثوري مام

١٩٦٤. ولكن المسؤامسة التي

ارمىلت الشساويش مسويوتو

السلطة أجبرته على الهجرة

الدراسة ثم العودة للقتال في

الإدغال وترعم تحالف القوي

المائم الثائث.

سلطته الفاسدة.

بالالغام من قبل باتريس لوموميا . ولكنه شقيد السلطة الآن ماريشالاً منبوذاً ني حرب شعبيه ضد حكمه ركما بدأ حياته السياسية عبيلأ للاستعمار ينهيها الثوار له كذلك عميلاً للاستعمار حيث ظلت فرنسا والولايات المتحدة

١٥ كيار ١٩٩٧ ايار ١٩٩٧

عندما ذميت الجساهير

التركية الى مىئاديق الاقتراع

ني آخر انتخابات برلمانية كان

يسيطر عليها انذاك ثقل الازمة

الانتصادية المتفاقمة، والحرب

الطاحنة بين قسوات الجسيش

وقوات حازب العامل الكردىء

بجمرع الضحايا التي كانت

تسقط بسبب هذه المعركة من

الطرفين، وقد أثرت هذه الاثقال

على الناخب التسركي بحسيث

اعلى اصواتاً ترجيحية الى

حزب الرقاء الاسلامي يأمل ان

یکرن ذلك فی مسالح ایجساد

البسديل لحكم الاحسزاب

'الطمانية' التي استهمت في

سياساتها المتماقبة الى

ايممال تركيا للوضع المتردي

اثثان وثلاثون عامأ تفصيل

ما بين الشاويش والماريشال.

الذي ومعلت اليه، ولتحسين

علاقات تركيا بدول الجوار ني

حوض البحر المتوسط ولا

سيما الدرل العربية والاسلامية

وبعد مسراح طويل استطاح

حسرب الرفاء الاسلامي من

التمارن مع جزب تشيلر حزب

"الطريق الجديد" من تشكيل

اول وزارة تركسيسة من هذا

الطراز، تعاون فيها الاسلاميون

مع "العلمانيين". ويستطيع اي

متتبع للرضع السياسي في

تركيا أن بالامظ أن الاستاط

المؤارة في تركيا ولا سيما قادة

الجيش والمؤسسة العسكرية لا

ترتاح لمثل هذا الأنتانف في

داخل المكرمة التركية، ربيس ان

الديمقراطية الذي يحكم البلاد

واكن كما بدأ لهمهيا

مْعَلِياً الآن.

وبول البلقان.

الاستعمارية الشــركــات الاجنبية العاملة ں حسقسول التعدين بخاصة الالماس. فان كابيلا يبدأ حياته السلطة مجابهاً من قبل نفس القسبوي المحادية التي

شعارا يقتصر طرحه

والمطالبة به على شعوب العالم

الثالث امام هجهم ممنعوق

النقد الدولي ، وانما يأت مطلبا

عاما لجميع شعوب العالم

مقابل العوامة والسياسيات

الكربية الجديدة الرأسمالية.

فلقن فلرنسيا أتسم الاعلام

المشترك للمزبين اليساريين

الكبيرين الاشتراكي والشيرعي

للانتخابات البرامانية بانه يدعو

لوقف الخصخصة وتخفيض

ساعات العمل الاسيوعية الى

٣٥ ساعة نون خفض الاجور.

ومن الطبيعي ان يكون العامل

المشترك في مطالب الحزيين

هر وقف الضمسخيمسة لأن

الخصيفصة تقع في مبلب

برنامج اليمين. وهي السياسة

المسؤولة عن تردي الايضباح

المحكاشيية للمتواطنين

انتاج المالم من الماس، كما الثائر حياته السياسية ني تعتبر مصدرا هامأ لانتاج السلملة وسطحقل مصفوف والمعر

التمالف التركي - الاسرائيلي بمباركة امير

مخططها لمقاومته اخذ مساران

الاول فرض التراجع على حزب

الرنساه واجسباره على تقسيم

تنازلات تشوه سمعته عند

الناخب التركي، وثانيهما،

التحضير لانقلآب هادىء يطيح

بالمكومة ويعيد تركيا لحكم

الاحزاب الأخرى او لحكم يكون

في ظل هذه الظروف بخلت

الولايات المشحدة لتلعب بورأ

يحافظ على مصالحها ومصالح

حليفتها الرئيسية في المنطقة

اسرائيل، وأخذت تضعط على

تركيا بسبب حاجة الجيش

التسركي لتسحسديث الطائرات

المربية، فحكام تركيا كانوا قد

طلبوا في فترة سابقة مساعدة

اسقطت لومومبا والتي توجهها

رائحة الدم ورائحة المأس، حيث

تعتبر زائير ممسدر سدس

اليمين واليسار والشعار الانتخابي ني فرنسا

وتتزامن الحملة الانتخاسة

والمطَّاليَّة بِوَيِّف الخَصخصة مع

ازدياد حجم الاخسرابات التي

تعميف بذرنسا منذ اكثر من عام.

فلقى قطاح النقل استنصرت

الاشترابات المامة حيث يطالب

العمال برقع الرواتب والاجور

والخطط في منجنال الضنمنان

والشيخريخة والتقاعد والتي

باتت مهددة نتيجة برامج

وسياسات اليمين المطبقة

والمتعلنة والمتقبررة للاعتوام

ولهذا اصبح اليمين امام

هجنوم اليسنار واغسرابات

الاقابات مضطرا للابتعاد عن

الهموم المحلية واللجوء الى

ميدان السياسة الخارجية

كشعار لحملته الانتخابية. وهذا

بالضبط منا قعله قرانسوا

للجيش فيه التأثير الأول.

الطائرات الحربية، وكان جواب الامبركان لهم : إن مركز المسينانة انتقل الى الخبارج وباتت اسرائيل هي المعتمد

الكويالت والنحساس والزنك

رقى هذا الاطار سيطل

الحكم الجديد يجابه شرتسنا

والسولايسات البقية ص ١٠

ليـــونارد رئيس الاتحـــاد

الديمقراطي الفرنسي والشريك

الامتشريق الانتلاف الصاكم،

حيث طالب بسياسة فرنسية

فاعلة تجاء الجزائر والشرق

الاسط وزائيس...!! وارتقىعت

الامسوات التى تثادي بتغيير

السياسة التي البقية من ١٠

والذهب.

نتنياهو يرحب بوزير الدفاع التركى

الولايات المتحدة لتحديث

الاقليمي لامملاح هذا النوع من الاسلمة وتحديثها وعلى القيادة التركية التفاهم مع تل ابيب

паниминивания (۱۰۰) паниминивания (۱۰۰) паниминивания الماكية

على هذا الموشيوع. وقسد تعسمسدت الادارة الامسيسركسية من وراء ذلك ان تتجارز حدرد المدياثة لتطال القرار السياسي وحرية الخيار الوطئي، وهكذا أحصل. لقد سمهلت الولايات المتحدة

الطريق عندمسا تحسوات الى سمسار يترسط بين أنقره وتل ابيب بهدف الشيفط على القيادة المسكرية التركية وبقمها الى التشاهم والالتشاء مم حكرمة اسرائيل، وبيدي من زيارة وزير النفاع التركي، لأول مرة الي اسرائيل، انها كانت ثمرة هذا الفسنط كسسا تجسري التحضيرات الآن للقيام بمناورات عسسكرية بحسرية بشارك نيها الاسرائيلينون والاتراك والامريكان، وتندرج هذه المستقبوطات في مسحساولات

يتمرض الملاحقة. كان التناقض قائمًا بحيث ان الكيان المزعرم كان يمتبر احيانًا كيانًا نعليًا، ولكنه غير عادي، فهو كيان لشذاذ الأفساق، في حسين كسان يتم حماملتنا نحن كشداد في راضينا منا لم نكن من التهديد الموجهة للبلاد المجاورة سبحي وحامدى السلطا لتركيا واسرائيل ولا سيما

سوريا، وايران. إن الرضيسوخ التسركي لمشيئة التصالف الامريكي الاسترائيلي يهدد كل الحياة النستورية والبرلمانية في تركيا، ويهىء الاجسواء لمسجىء حكم عسكري مباشر أو الرجوح الي تحالف الاحزاب السياسية التي وتسقت وراء تفساقم الأزمسة الاقتصادية واستمرار القتال مع

ويمد مرحلة السلام، تبين ن دولة شذاذ الأفاق وألكيان أمزعوم اسبحت من النول المعديقة التي تتفق رتختلف معها الانظمة، بل ويضطب بعشنها ودها. اما حالنا فقد بقي على ماله. في المرحلة الأولى لم نكن نستطيع نقد الانظمة

حزب العمل التركي.

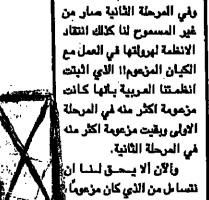
ستقالة بلتسين واكدوا أن الأنتصار سيتكرر ربس بلتسين مسؤولية فقدان موسعو دورها وتفوذها

وسار المتظاهرون في يوم النصر على الفاشية في شواع موسكو كل المدن الكبيرة الأخرى في روسيا. وهم يحملون شبعارات القد لتصربا في عام ١٩٤٥ وسوف تكرر الانتصار اليوم. وطالت المنتظاهرون باستقالة يلتسن وكوسته ومنع زحف

# شعب الروسي يحتفل بذكري سمق الفاشية

بمناسبية الاهتبابال بذكري الانتحسار على المناتية في الصرب عالمية الثانية تظاهر زهاء ١٥٠ الف انسان في موسكو طالبوا وتحمل المعارضة الروسية، التي تتسلع صفوفها يومأ بعد يوم

طلسي ورفعوا شعار أيها الإميركيون أخرجوا بن أوروبا



لتقسيرها في مجابهة 'الكيان

المزميم وزعمهاالتشنالشنده،

وتممنا لتسهيل هذا النشبال

الحالتين؛؛

كلام في السياسة

🛭 د. مازن حنا

في مسرحلة مسا قسيل

المستلام" دأبت الانظمسة

العربية بخطابها الرسمي

على جُلدنا ليلاً ونهاراً حتى

نقدُس نضبالاتها ضيد "الكيان

السرعين شريطة ان نفعل

ذلك بصسمت، لاننا ويحكم

صعوبة المرحلة" لم يكن يجي

طينا ان نملك من امرنا شيئا

-حتى حق الكلام - ما دامت

الانظمة تتكفل عنا يكل شيء

ولذلك ظلّ هذا الكيسان

خروبا بالنسبة لناء اعتبرناه

وكانه غير موجود. ولم يكن من

لمسموح لنا ان نذكر اسمه اي

سمع اذاعته فهو غير موجود

ومنعوم، ومنا بني على ذلك

مزعوم ايضيا. اما من كان

تحدى في حينه ويزمم بان

النشيال شيد الكيان المزعوم لا

يجب ان يكون مزعومًا كذاك،

يل واقعًا معاشبًا ما دام الكيان

المزعوم لم يكن مزعومًا على

الاقل بأثاره علينا، كسان

وأكن حتى في تلك الفترة

وتقول کل شيء

مزامسم

